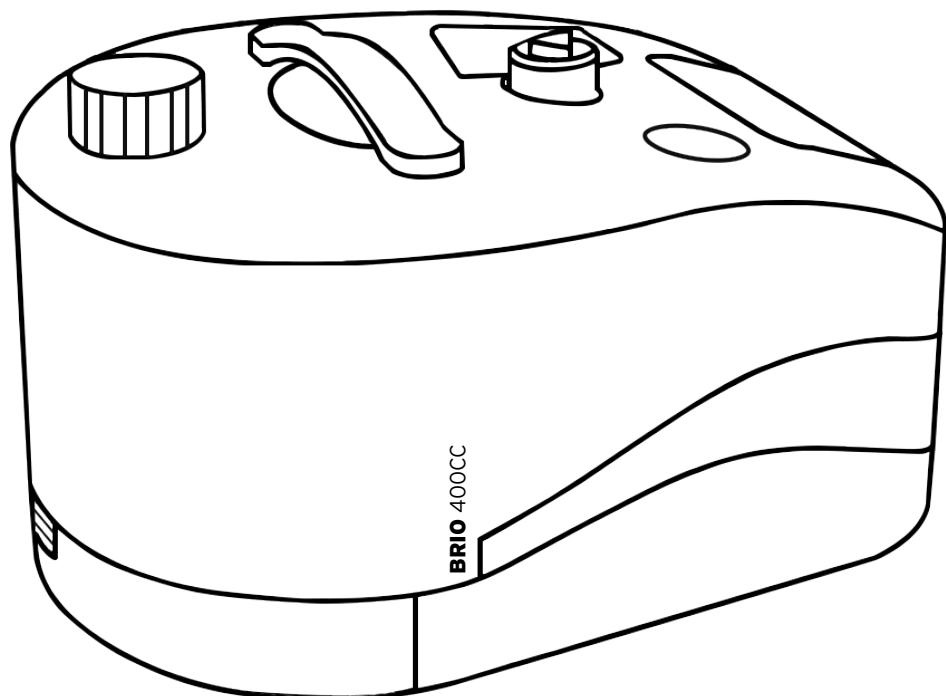




RELIABLE



BRI_O 400CC

MULTIPURPOSE STEAM CLEANER

SYSTEME D'ASPIRATEUR

LIMPIADOR A VAPOR

INSTRUCTION MANUAL

GUIDE D'UTILISATION

MANUAL DE INSTRUCCIONES

ENGLISH
FRANÇAIS
ESPAÑOL

01
22
44



For immediate help with your purchase, please give us a call so that we can resolve your issue.

We can be reached toll-free at **1-800-268-1649** or email
support@reliablecorporation.com

THE BRIO 400CC MULTIPURPOSE STEAM CLEANER INSTRUCTION MANUAL ENGLISH

RELIABLE. RIGHT THERE WITH YOU.

At Reliable, we do what we love, and take pride in doing it right. You want what's best for the people, places and things that matter in your life - from where you live to what you wear. So do we. From the start, we approach every product with a craftsman's attention to detail and passion for making it right. Quality, functionality, design and customer service play an equally important part in delivering what's right for you.

For your safety and to fully enjoy the advantages of this product, please take a few minutes to read all the important safeguards and care instructions. Keep this manual handy and review the product warranty for your reference.

THANK YOU FOR YOUR PURCHASE. PLEASE SHARE YOUR RELIABLE PRODUCT EXPERIENCE BY POSTING AN ONLINE REVIEW ON THE WEBSITE FROM WHICH YOU PURCHASED. WE GREATLY APPRECIATE IT!

IMPORTANT SAFEGUARDS – SAVE THESE INSTRUCTIONS IN A SAFE PLACE FOR FUTURE REFERENCE

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE

When using your Brio 400CC steam cleaner, basic safety precautions should always be followed. Please read the following instructions carefully as they provide important information concerning how to install, use and care for this product. The appliance is designed for household use and may only be operated in accordance with these instructions for use. The appliance generates high temperature steam. Always handle with care and warn other users of potential danger.

DANGER TO CHILDREN

- This appliance is not suitable for use by people – including children – with reduced physical, sensorial or mental capabilities; by people with little or no experience or awareness of the appliance, unless carefully supervised or trained in the use of the appliance by a person responsible for their safety.
- It is necessary to supervise children to make sure that they do not play with the appliance.
- When disposing of the appliance as waste, it must be made inoperative by removing the power cord. Also remember to make any parts of the potentially hazardous parts of the appliance safe, as there is a risk that children may use them as playthings.
- Packaging elements must not be left in reach of children as they are potentially hazardous.

DANGER FROM ELECTRICITY

- Make sure that the power voltage of the appliance corresponds to that of your electricity.
- Always connect the appliance to a properly grounded socket.
- Never leave the appliance unattended when it is plugged in; unplug it after every use and before servicing.
- Always switch off the appliance at the main switch and unplug it from the socket before refilling it.
- Make sure that hands are dry before using or adjusting the appliance switches, before touching the plug or power connections.

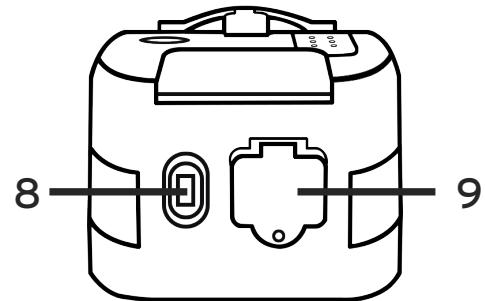
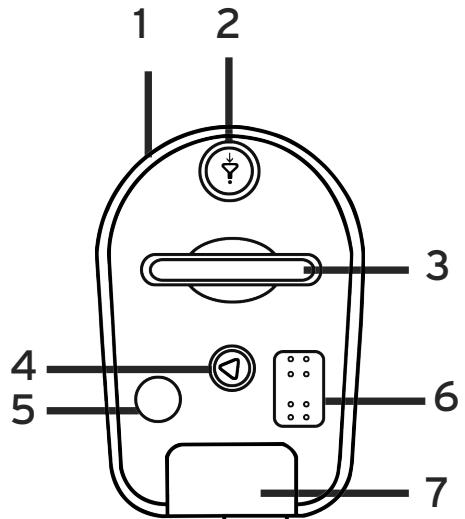
DANGER FROM OTHER CAUSES



- Never leave the appliance exposed to the elements (rain, sunshine, etc.).
- Never place the appliance on or near to sources of heat.
- Make sure that the power cord does not come into contact with hot surfaces.
- Never point steam jets in the direction of people, animals or plants or towards appliances that contain electrical parts (e.g., oven interiors).
- Never direct steam jets onto the appliance itself.
- Never immerse the body of the appliance, plug or power cord in water or other liquids; clean them with a damp cloth.
- Never use the appliance if the power cord or plug are damaged or if the appliance is faulty / damaged.
- All repairs, including the replacement of the power cord, must only be carried out by Reliable corporation or technicians authorized by Reliable.
- This appliance has been designed for domestic use only and may not be used for commercial or industrial purposes. This appliance is for household use only.
- During use, the appliance contains pressurized steam: improper use can be dangerous. The appliance is designed for domestic and commercial use, as stated in the manual. The manufacturer cannot accept any liability for damage cause through improper or incorrect use of the appliance.
- When the appliance is not in use, always lock the steam dispensing button.
- Follow warning labels indicating risk of burns, as surface of appliance becomes hot during operation.

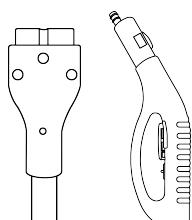
BRIO 400CC KEY FEATURES

Main Unit:

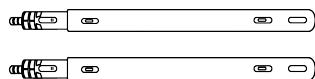


1. Main body
2. Water tank cap
3. Carrying Handle
4. Pressure release valve
5. Barometry
6. Light indicator
7. Operation button
8. Power switch
9. Canister for hose with control handle

Accessories:



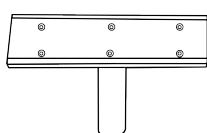
10



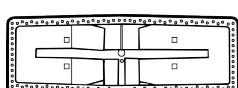
11

10. Control handle

11. Extension Rods x2



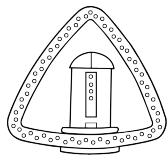
12



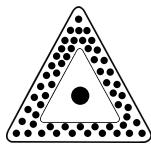
13

12. Window wiper

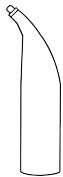
13. Floor brush



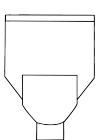
14



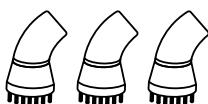
15



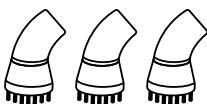
16



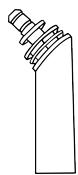
17



18



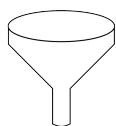
19



20



21



22



23

14. Large triangle brush x2

15. Small triangle brush x2

16. High-pressure steam nozzle

17. Detail scraper

18. Small nylon brush x3

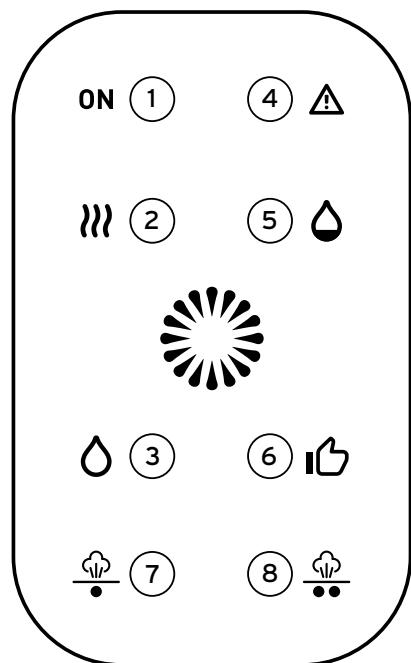
19. Small brass brush x3

20. Short angle extension

21. Floor/triangle brush cloth

22. Funnel

23. Measuring cup



Display:

1. Power on

2. Heat up

3. Pumping

4. Over heat warning

5. Low water indicator

6. Steam Ready

7. Steam level one
(minimum steam output)

8. Steam level two
(maximum steam output)

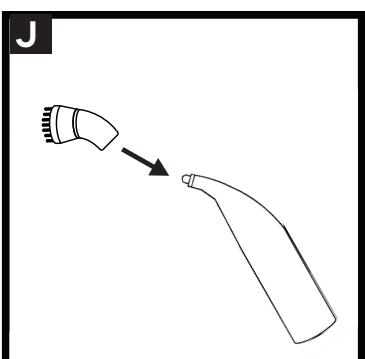
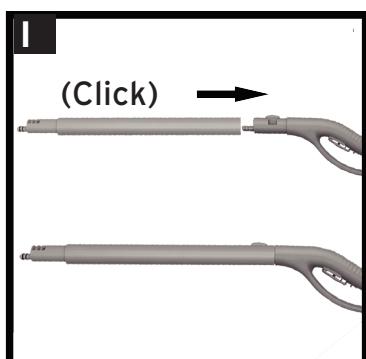
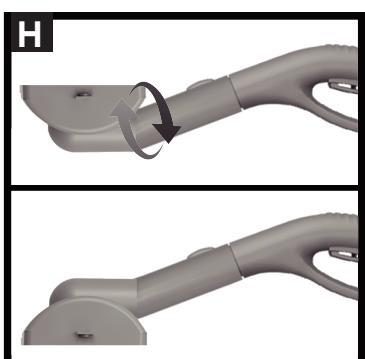
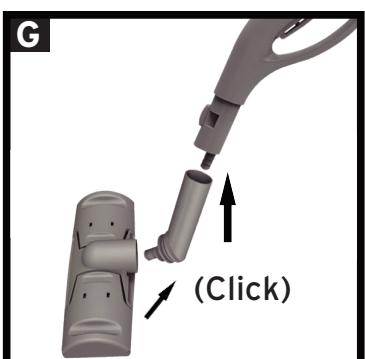
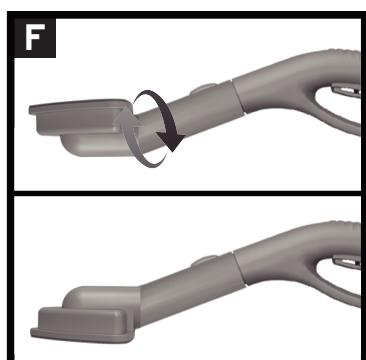
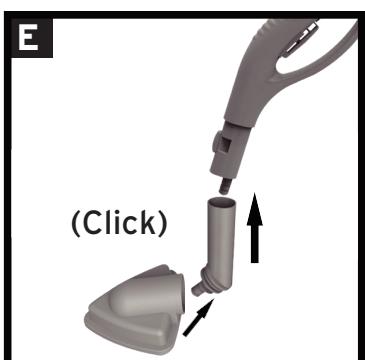
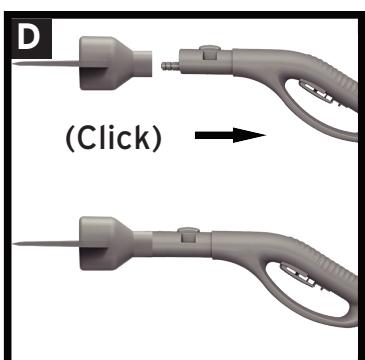
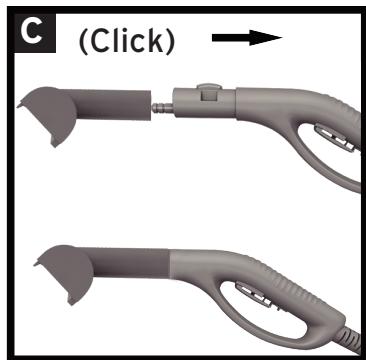
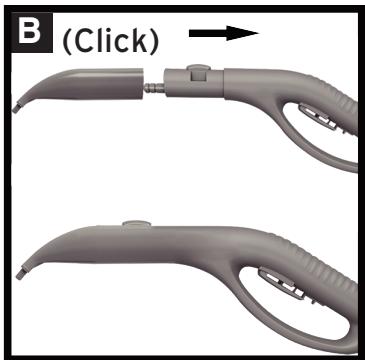
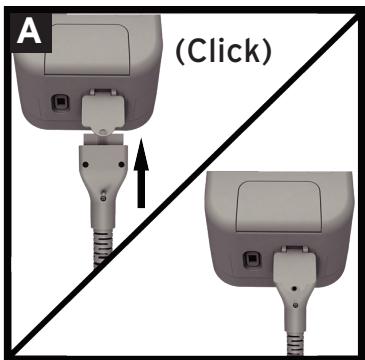
SAFETY REGULATIONS

- Please ensure that the voltage shown on the rating plate matches that of your socket prior to connect the steam cleaner to your mains power supply.
- Only connect the appliance to a proper grounded socket.
- The appliance's plug must fit into the socket. The plug may not be modified in any way. Do not use adaptors with appliances that have a protective earth. Unmodified plugs and appropriate sockets reduce the risk of an electric shock.
- We recommend that the appliance only be operated from a socket protected by a residual current circuit-breaker. Please consult an electrician if necessary,
- Never touch the plug with wet hands.
- Always disconnect the appliance from the mains by removing the mains plug from the socket. Never pull on the cable!
- A faulty connection cable may only be replaced by a cable with identical connection values. Send the appliance to the Appliance Customer Service Centre for repair.
- Ensure that the connection values match those of the steam cleaner if using an extension cable. Ask a specialist dealer if necessary.
- Ensure that the cable does not become a tripping hazard. It can not be kinked, pinched or run over.

SPECIAL GROUPS OF PEOPLE

- Take extreme care if using the appliance in the presence of children or the handicapped.
- Never leave the steam cleaner unattended particularly if children or handicapped persons are in the same room.
- The appliance must be stored out of the reach of children.
- Do not allow children to play with the packaging materials (plastic film).

SET UP



1. Open the shutter, gently push the steam hose until the shutter can be locked. Refer to A.
2. Please note that extension tubes can be connected to any accessories for your needs. Please refer I to assembly.

Cleaning tiled, sealed and hardwood floors

1. Push the angled nozzle on the steam gun and than push the floor brush on the angled nozzle, turn it around 180 degrees to secure. Please refer to G & H. Fix the cleaning cloth both clamps if needed.
2. Heat and moisture can lead to damage. Please check the heat resistance and steam effect on an inconspicuous area using a minimal volume of steam prior to use.
3. We recommend sweeping the floor or vacuum cleaning it before using the device. The floor should be cleared of dirt and loose particles before the wet cleaning commences. Work slowly on surfaces that are heavily soiled so that the steam has longer to take effect.

Carpet cleaning (delicate floors)

1. Push the angled nozzle on the steam gun and than push the floor brush on the angled nozzle, turn it around 180 degrees to secure. Please refer to G & H. Fix the cleaning cloth on both clamps if needed.
2. NOTE: Please test with a minimal volume of steam before using this appliance to check the heat resistance and impact of steam on the carpet .We recommend vacuum carpet prior to use for best results. To avoid the risk of damage due to temperature effects, do not direct the steam continuously onto one spot (maximum 5 seconds).

Cleaning with big/ small triangle brush

1. Push the angled nozzle on the steam gun and than push the big triangle brush on the angled nozzle, turn it around 180 degrees to secure. Please refer to E & F.
2. Push the Small triangle brush onto the steam gun firmly. Please refer to E.
3. With the diamond shaped brush you can clean at smaller surfaces (ex. Wall tiles, cupboards, working surfaces, shower cabins, window frames etc.).
4. The large triangle brush can be used with the triangle cloth to clean and sanitize upholstery and fabrics.

Steam nozzle

1. Push the high pressured steam nozzle onto the steam gun. Please refer to B. The steam nozzle is suitable for cleaning hard to reach areas, joints, fittings, drains, sinks, WCs, blinds or any touch points.
2. To remove stains from carpets (not wool carpets) hold the nozzle low and even above the floor.
3. Never treat a stain by aiming directly from above. Suggested distance is 1/2".

Nylon & brass brushes

1. Push the high pressured steam nozzle onto the steam gun. Please refer to figure B.
2. Push the nylon or brass tipped brush into the end of the steam nozzle. Please refer to figure J.
3. Nylon brush is ideal on delicate surfaces and is used to remove caked-on dirt from surfaces.
4. The brass brush is ideal for cleaning resistant surfaces that have been encrusted by dirt or grease.

Window wiper

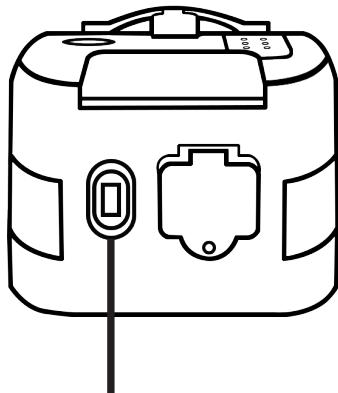
1. Push the window wiper onto the steam gun so that the unlocking button on the steam gun engaged. Please refer to C.
2. Wipe the window dry from the top to the bottom. Wipe away the dirty water with a cloth.

Detail scraper

1. Push the Detail scraper onto the steam gun firmly. Please refer to D.
2. The detailed scraper is used for cleaning stubborn dirt or stains that require a scraping tool.
3. It is not suitable for cleaning sensitive surfaces.

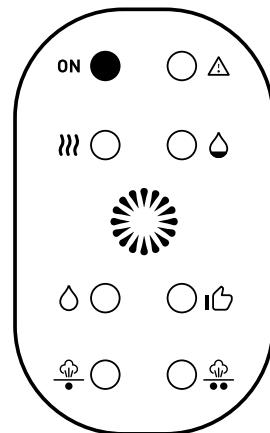
OPERATION & DISPLAY INSTRUCTIONS

Please make sure the steamer is filled with water before switch on.

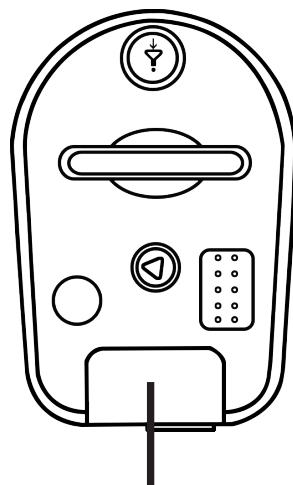


(Switch)

Switch on the device

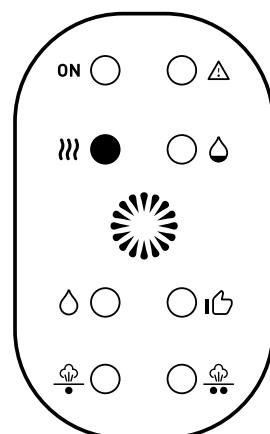


When this symbol is illuminated, the power has been turned on.

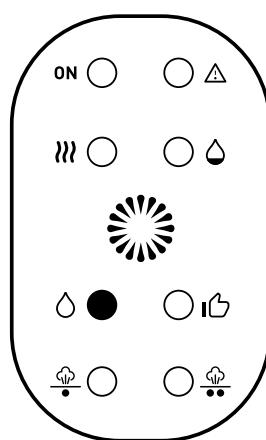


(Operation button)

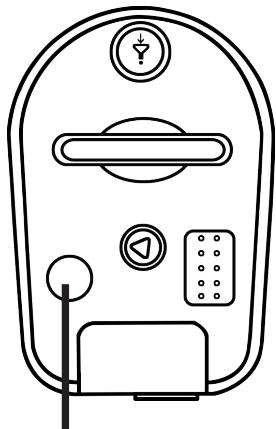
Push the button



When this symbol is illuminated, the device is starting to heat up.

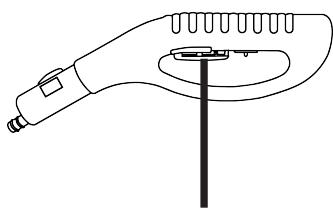


When this symbol is illuminated, the unit is pumping water to the tank. While pumping, the unit will make a noise. This will end once the boiler is full.



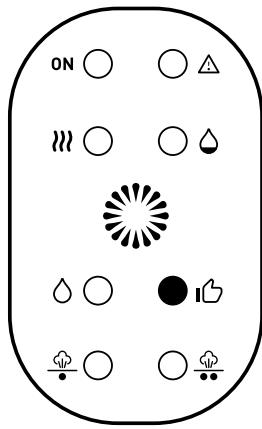
(Pressure Guage)

When this symbol is illuminated, the pressure is up to 5Bar and steamer is ready. Before beginning, remove condensed water and moisture from the hose by pressing the steam trigger for approximately 15 seconds. To do this, press the switch on the control handle; move the handle away from you and press the switch on the handle to release steam into a towel or bucket.

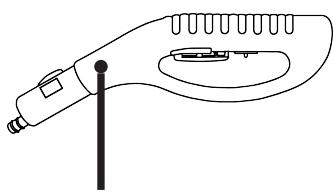
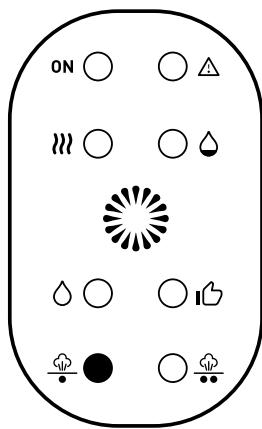


(button for release steam)

Press the switch, steam will come out of from steam gun.

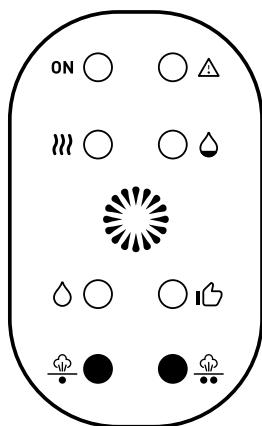


When this symbol is illuminated, minimum steam output is activated.

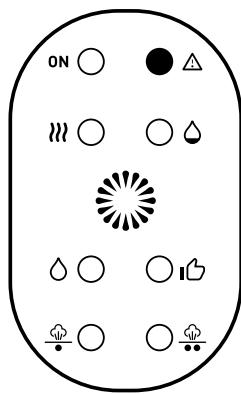


(switch for different steam setting)

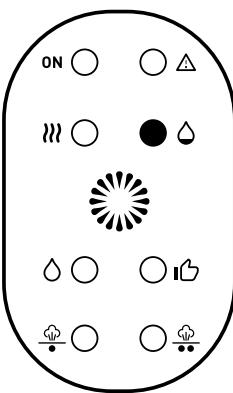
The round button is used to regulate the steam volume from minimum steam output to maximum steam output.



When those two symbols are illuminated, it means maximum steam output is activated.

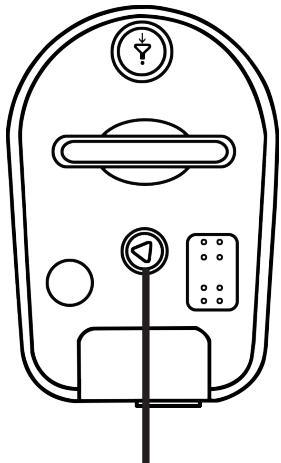


When this symbol is illuminated, the steamer has engaged into the overheating protection warning. If the temperature inside of the unit is too high, please stop using the steamer and allow it to cool down before continuing.



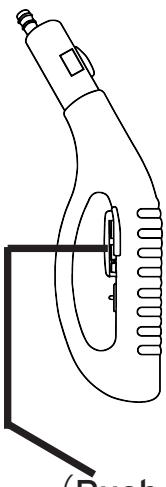
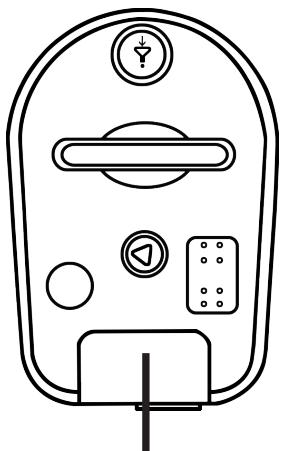
When this symbol is illuminated, it means water tank is running out of water. Please note that this symbol also means pump is working. Please estimate use time. If the use time more than 15 minutes, please refill water.

Attention:



When the pressure inside of steamer is more than 6 Bar, please do not open the valve cap.

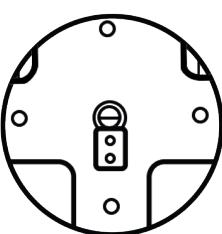
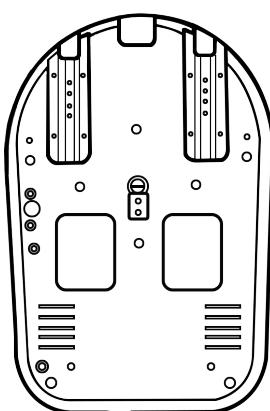
(Pressure release valve)



Please push the steam release trigger after use to release the steam before switching off the unit.

(operation button)

(Push the button to release the rest of steam)



Please remove water from drainage nut before storage. Use a flat blade screwdriver to open the drainage nut. Please note that you should only open the drainage nut once the steamer has cooled down completely in order to avoid the risk of burn or injury.

WARNING

Always ensure before cleaning or maintaining the steam cleaner that it is switched off and unplugged from the main power supply.

Only clean the appliance by wiping over the housing with a lightly moistened cloth. Do not use any cleaning agents, abrasives or alcohol since they may damage the housing.

PRESSURE RELEASE VALVE

1. The pressure release valve should not be opened when the unit is still under pressure.
2. Please do not place any heavy objects on the pressure release valve.
3. Use can open the pressure release valve when the pressure is 0.

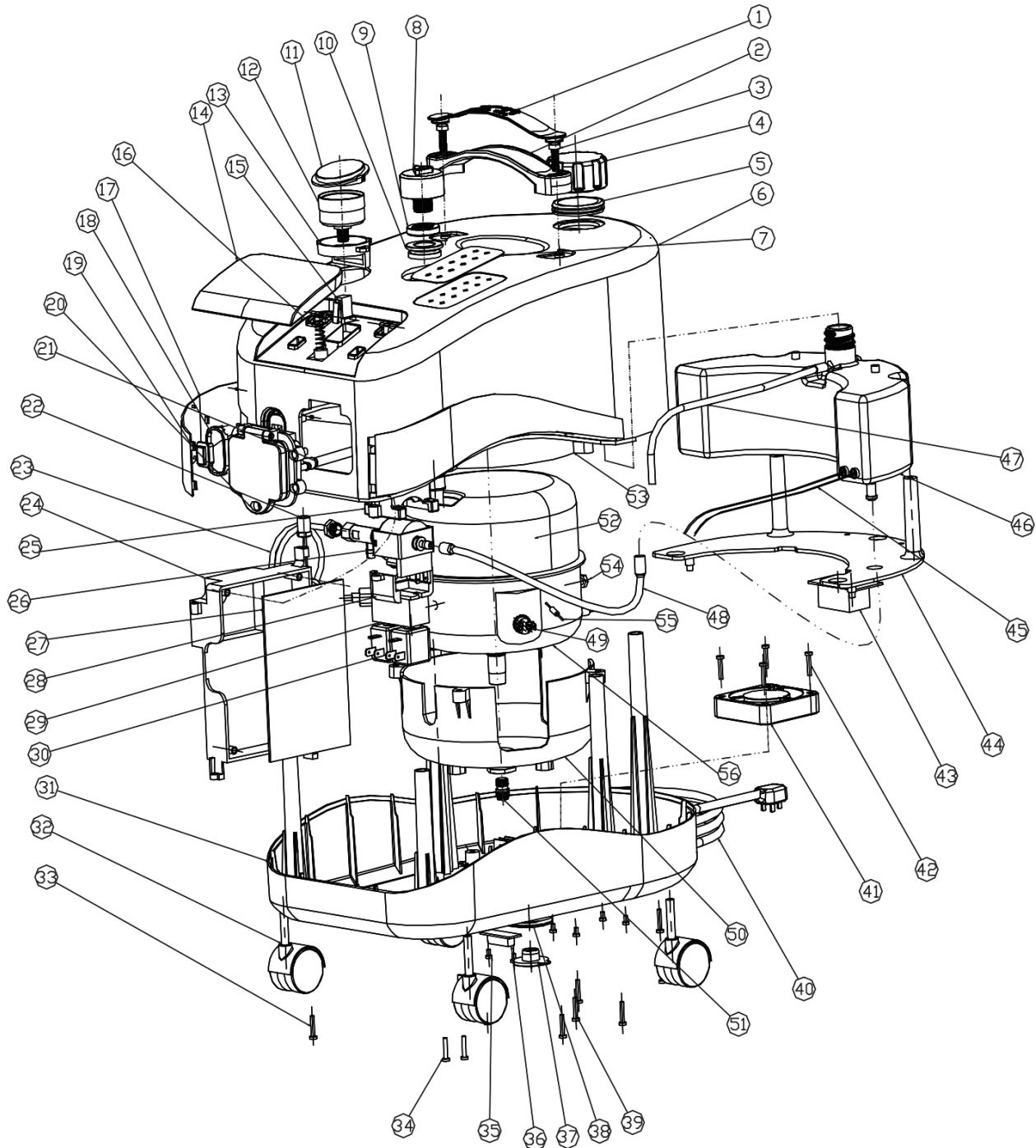
CLEANING AND MAINTENANCE

1. Push and turn to open the pressure release valve. Open the release valve and drainage nut and add water into the pressure release valve.
2. Sediment will be washed out from the drainage outlet.

DISPOSAL AFTER END OF USEFUL LIFE

If the appliance's useful life has come to an end, the appliance should be rendered unusable by removing the plug from the socket and cutting off the power cable. Please dispose of the appliance properly through your public waste authority.

PARTS DIAGRAM



SPARE PARTS

All accessories such as the floor nozzle, accessory adaptor, nylon brush nozzle metal brush nozzle may be ordered subsequently as spare parts.

Number	Part Name
1	Handle Panel
2	Handle
3	Handle locking screw
4	Kettle lid
5	Seal ring of kettle
6	Shell
7	Indicator board
8	Pressure relief valve
9	Lock nut
10	Lock nut rubber ring
11	Protective cover of pressure gauge
12	Pressure gauge
13	Pressure gauge holder
14	Program switch panel
15	Program switch
16	Program switch panel spring
17	Decorative panel
18	Transparent light bar

Number	Part Name
19	Main power switch
20	Outlet socket
21	Low pressure airway
22	Copper tube of pressure guage
23	Copper water inlet pipe
24	PCB protection case
25	Upper support cover of water pump
26	Water pump
27	PCB control board
28	Water pump lower support cover
29	Solenoid valve
30	Solenoid valve package
31	Lower shell of machine
32	Universal wheel
33	Lifting screw
34	Boiler lifting screw
35	Lifting screw of adapter plate
36	Adapter plate
37	Sealing cap of drain outlet
38	Rubber ring for drain outlet

Number	Part Name
39	PCB lifting screw
40	Power cord
41	Cooling fan
42	Cooling fan screw
43	Main relay board
44	Kettle bracket
45	Water level detection line
46	Kettle
47	Return pipe
48	Water inlet hose
49	Thermostat
50	Lower protective shell of boiler
51	Blowdown nut
52	Thermal insulation cotton
53	Upper shell of boiler
54	Thermocouple
55	Thermal fuse
56	Boiler

**RELIABLE CORPORATION LIFETIME
PRODUCT WARRANTY POLICY FOR
PRESSURIZED STEAM BOILER TANKS**



Reliable Corporation ("Reliable") warrants to the original purchaser of the boiler noted above from Reliable (the "Reliable Boiler Tank") that it will be free from defects in materials and workmanship when utilized for normal use by the original purchaser only. Should the Reliable Boiler Tank need replacement, Reliable will do so at no parts and labor cost to the original purchaser, exclusive of shipping.

Subject to the conditions and limitations set forth below, Reliable will either repair or replace any part of a Reliable Boiler Tank that proves defective by reason of improper workmanship or materials. If the defective Reliable Boiler Tank is no longer available and cannot be repaired effectively or replaced with an identical model, Reliable shall replace the defective Reliable Boiler Tank with a current Reliable Boiler Tank of equal or greater value. Repaired parts or replacement products will be provided by Reliable on an exchange basis, and will be either new or refurbished to be functionally equivalent to new. If Reliable is unable to repair or replace a Reliable Boiler Tank, it will refund the current value of that Reliable Boiler Tank at the time the warranty claim is made.

This limited warranty does not cover any damage to a Reliable Boiler Tank that results from improper installation, accident, abuse, misuse, unreasonable use, natural disaster, insufficient or excessive electrical supply, abnormal mechanical or environmental conditions or any unauthorized disassembly, repair or modification. This limited warranty does not extend to any indirect, consequential or incidental damages that may be suffered by a user from the use of a Reliable Boiler Tank, including without limitation, any liability for third party claims for damage, and is limited to the amount paid by the original purchaser for the Reliable Boiler Tank with respect to which this limited warranty protection applies. This limited warranty does not apply with respect to products that have been altered or which are missing serial numbers or for products not purchased directly from Reliable or a dealer authorized by Reliable to sell the Reliable Boiler Tank.

This limited warranty is the only warranty that applies to the Reliable Boiler Tank, supersedes any and all terms that may be contained in any other document or purchase order and may not be altered or amended except expressly in writing by Reliable.

To obtain a repair or replacement under the terms of this warranty, please contact our customer service group at 1 800 268 1649 or at support@reliablecorporation.com. You will be required to submit an original receipt via fax or e-mail. The receipt must reflect that you are the original purchaser, the product was bought directly from Reliable or from an authorized Reliable dealer and that the warranty claim is being made in compliance with the terms set out in this document or any subsequent document issued by Reliable in connection with this policy. You will be issued a return authorization number (RA#) and asked to ship the defective product together with proof of purchase and RA#, prepaid insured to the following address: Reliable Corporation, 5-100 Wingold Ave, Toronto, ON M6B 4K7.

Freight collect shipments will be refused. The risk of loss or damage in transit will be borne by the customer. Once Reliable receives the defective product, it will initiate the repair or replacement process.

Reliable Corporation ("Reliable") warrants to original purchaser of its products that every product sold by Reliable (a "Reliable Product") is free from defects in material and workmanship for a period of one year from the date of purchase if properly used and maintained. Subject to the conditions and limitations set forth below, Reliable will either repair or replace any part of a Reliable Product that proves defective by reason of improper workmanship or materials. If the defective Reliable Product is no longer available and cannot be repaired effectively or replaced with an identical model, Reliable shall replace the defective Reliable Product with a current Reliable Product of equal or greater value. Repaired parts or replacement products will be provided by Reliable on an exchange basis, and will be either new or refurbished to be functionally equivalent to new. If Reliable is unable to repair or replace a Reliable Product, it will refund the current value of that Reliable Product at the time the warranty claim is made.

This limited warranty does not cover any damage to a Reliable Product that results from improper installation, accident, abuse, misuse, natural disaster, insufficient or excessive electrical supply, abnormal mechanical or environmental conditions, wear and tear resulting from normal use of the product, or any unauthorized disassembly, repair, or modification. This limited warranty does not extend to any indirect, consequential or incidental damages that may be suffered by a user or from the use of a Reliable Product, including without limitation, any liability for third party claims for damage, and is limited to the amount paid by the original purchaser Reliable Product with respect to which this limited warranty protection applies. This limited warranty does not apply with respect to products that have been altered or which are missing serial numbers or for products not purchased directly from Reliable or a dealer authorized by us to sell Reliable Products.

This limited warranty is the only warranty that applies to any Reliable Product, supersedes any and all terms that may be contained in any other document or purchase order and may not be altered or amended except expressly in writing by Reliable.

To obtain a repair or replacement under the terms of this warranty, please contact our customer service group at 1-800-268-1649 or at support@reliablecorporation.com. You will be required to submit an original receipt via fax or e-mail. The receipt must reflect that you are the original purchaser, the product was bought directly from us or from an authorized Reliable dealer and that the warranty claim is being made within the warranty period. You will be issued a return authorization number (RA#) and asked to ship the defective product together with proof of purchase and RA#, prepaid insured to the following address:

Reliable Corporation, 5-100 Wingold Avenue, Toronto, ON M6B 4K7. Freight collect shipments will be refused. The risk of loss or damage in transit will be borne by the customer. Once Reliable receives the defective product, it will initiate the repair or replacement process.

If you have any questions regarding this warranty, you may write to:

Reliable Corporation
100 Wingold Avenue, Unit 5
Toronto, Ontario
Canada M6B 4K7
www.reliablecorporation.com

CONTACT US

We can be reached toll free at
1-800-268-1649
or email us at
support@reliablecorporation.com



RELIABLE

1 800 268 1649
www.reliablecorporation.com



Pour une aide immédiate concernant votre achat, veuillez nous appeler afin que nous puissions résoudre votre problème.

Vous pouvez nous joindre sans frais en composant le 1 800 268-1649 ou par courriel à l'adresse support@reliablecorporation.com

BRIO 400CC
MANUEL D'UTILISATION DU NETTOYEUR À VAPEUR
À USAGES MULTIPLES VERSION FRANÇAISE

RELIABLE. VOTRE PARTENAIRE EN TOUTES CIRCONSTANCES

Chez Reliable, nous sommes passionnés par notre métier et éprouvons de la fierté à l'exercer dans les règles de l'art.

De l'endroit où vous vivez à ce que vous portez, vous voulez le meilleur pour les personnes, les endroits et les choses qui comptent dans votre vie. Eh bien, figurez-vous que nous aussi! Dès le début, nous étudions chaque produit avec le souci scrupuleux du détail et la passion du travail bien fait. Qualité, fonctionnalité, conception et service à la clientèle sont autant d'avantages, tous aussi importants, que nous vous offrons pour vous satisfaire.

Pour votre sécurité et pour tirer le meilleur parti de ce produit, veuillez prendre quelques minutes pour lire toutes les importantes mesures de protection et les instructions d'entretien. Conservez ce manuel à portée de main et consultez la garantie du produit à titre de référence.

MERCI DE VOTRE ACHAT. Veuillez partager votre expérience de produit Reliable en publiant un commentaire en ligne sur le site web sur lequel vous avez acheté le produit. Nous vous en sommes très reconnaissants!

MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES — GARDEZ CES INSTRUCTIONS DANS UN LIEU SÛR POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE

VEUILLEZ LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION

Lorsque vous utilisez votre nettoyeur à vapeur Brio 400CC, vous devez toujours prendre des précautions de sécurité de base. Veuillez lire attentivement les instructions suivantes, car elles fournissent des informations importantes sur l'installation, l'utilisation et l'entretien de ce produit. L'appareil est conçu pour un usage domestique et doit être utilisé conformément à ce mode d'emploi uniquement. L'appareil génère de la vapeur à haute température. Manipulez toujours le produit avec précaution et avertissez les autres utilisateurs des dangers potentiels.

DANGER POUR LES ENFANTS

- Cet appareil ne convient pas aux personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites; aux personnes ayant peu ou pas d'expérience ou de connaissance de l'appareil, à moins qu'une personne responsable de leur sécurité ne les supervise ou ne les forme soigneusement à l'utilisation de l'appareil.
- Il est nécessaire de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Lorsque vous jetez l'appareil comme un déchet, vous devez le rendre inopérant en retirant le cordon d'alimentation. N'oubliez pas non plus de sécuriser les parties potentiellement dangereuses de l'appareil, car il y a un risque que les enfants les utilisent comme jouets.
- Les éléments d'emballage ne doivent pas être laissés à la portée des enfants, car ils sont potentiellement dangereux.

DANGERS DUS À L'ÉLECTRICITÉ

- Veillez à ce que la tension d'alimentation de l'appareil corresponde à celle de votre alimentation électrique.
- Branchez toujours l'appareil sur une prise de courant correctement mise à la terre.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché; débranchez-le après chaque utilisation et avant tout entretien.
- Éteignez toujours l'appareil à l'aide de l'interrupteur principal et débranchez-le de la prise avant de le recharger.
- Assurez-vous d'avoir les mains sèches avant d'utiliser ou de régler les interrupteurs de l'appareil et avant de toucher la fiche ou les connexions électriques.

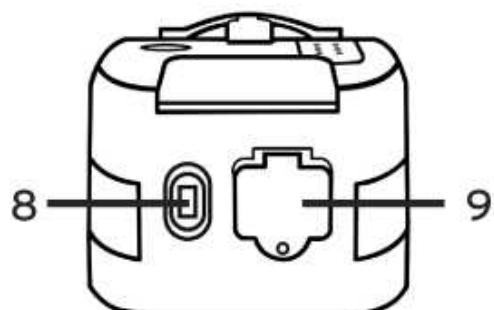
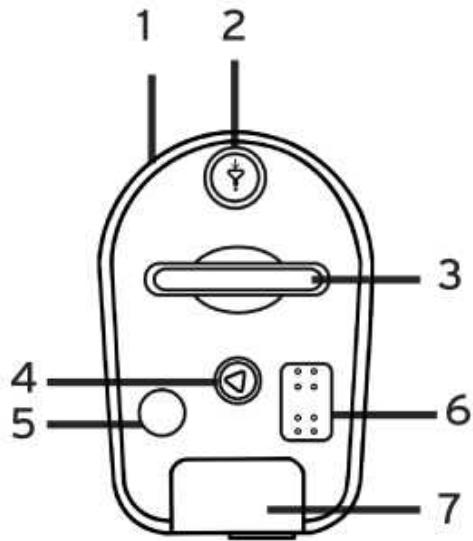
AUTRES SOURCES DE DANGER



- Ne laissez jamais l'appareil exposé aux intempéries (pluie, soleil, etc.).
- Ne placez jamais l'appareil sur ou près d'une source de chaleur.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation n'entre pas en contact avec des surfaces chaudes.
- Ne dirigez jamais les jets de vapeur vers des personnes, des animaux ou des plantes, ou vers des appareils contenant des pièces électriques (p. ex., à l'intérieur d'un four).
- Ne dirigez jamais les jets de vapeur sur l'appareil lui-même.
- N'immergez jamais le corps de l'appareil, la fiche ou le cordon d'alimentation dans l'eau ou dans d'autres liquides; nettoyez-les avec un chiffon humide.
- N'utilisez jamais l'appareil si le cordon d'alimentation ou la fiche sont endommagés ou si l'appareil est défectueux ou endommagé.
- Toutes les réparations, y compris le remplacement du cordon d'alimentation, ne doivent être effectuées que par Reliable ou par des techniciens autorisés par Reliable.
- Cet appareil a été conçu pour un usage domestique seulement et ne peut être utilisé à des fins commerciales ou industrielles. Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement.
- Pendant l'utilisation, l'appareil contient de la vapeur sous pression : une mauvaise utilisation peut être dangereuse. L'appareil est conçu pour un usage domestique et commercial, comme indiqué dans le guide d'utilisation. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages causés par une utilisation inappropriée ou incorrecte de l'appareil.
- Verrouillez toujours le bouton de distribution de vapeur lorsque l'appareil n'est pas utilisé.
- Respectez les étiquettes d'avertissement indiquant le risque de brûlures, car la surface de l'appareil devient chaude pendant le fonctionnement.

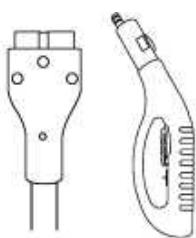
PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES DU BRIO 400CC

Unité principale :



1. Corps principal
2. Bouchon du réservoir d'eau
3. Poignée de transport
4. Soupape régulatrice de pression
5. Barométrie
6. Voyant lumineux
7. Bouton de fonctionnement
8. Interrupteur d'alimentation
9. Boîte à tuyau avec poignée de commande

Accessoires :



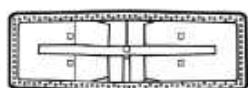
10



11

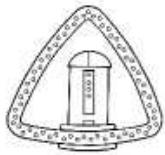


12



13

10. Poignée de commande
11. 2 tiges d'extension
12. Chiffon pour fenêtre
13. Brosse à plancher



14



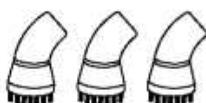
15



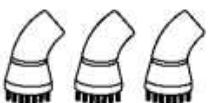
16



17



18



19



20



21



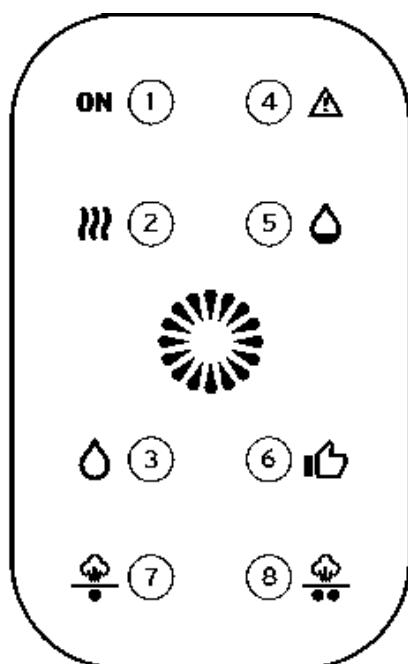
22



23

14. 2 grandes brosses triangulaires
15. 2 petites brosses triangulaires
16. 3 buses à vapeur à haute pression
17. Grattoir
18. 3 petites brosses en nylon
19. 3 petites brosses en laiton
20. Tige d'extension à angle court
21. Brosse à plancher/triangle
22. Entonnoir
23. Gobelet mesureur

Affichage :



1. Mise sous tension
2. Chauffage
3. Pompage
4. Avertissement en cas de surchauffe
5. Voyant indiquant que le niveau d'eau est bas
6. Vapeur prête
7. Niveau de vapeur 1 (débit de vapeur minimum)
8. Niveau de vapeur 2 (débit de vapeur maximum)

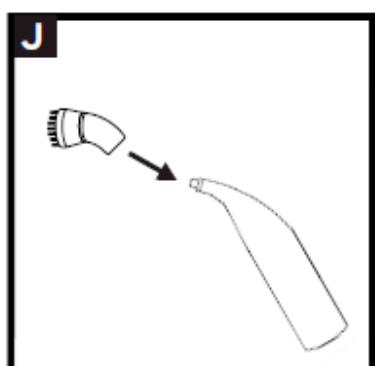
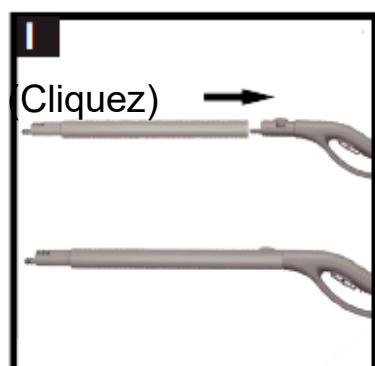
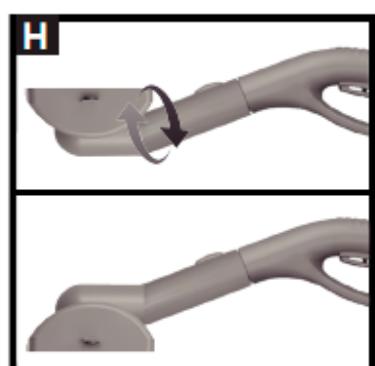
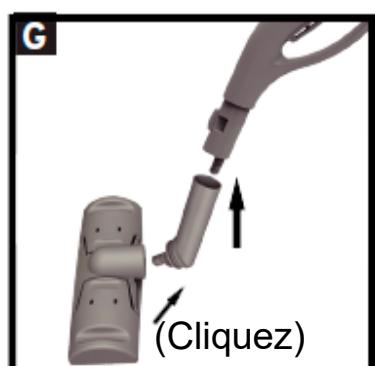
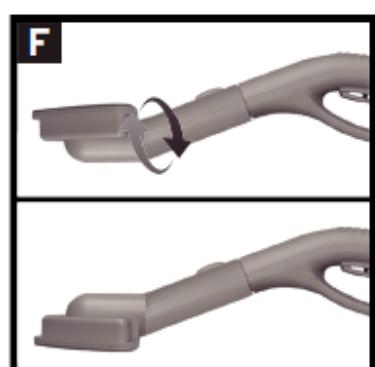
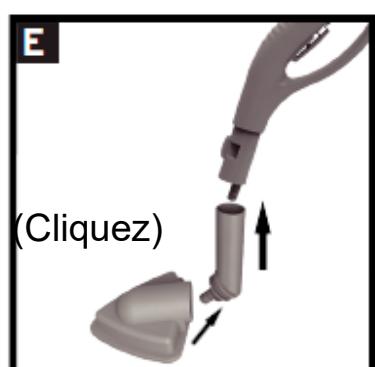
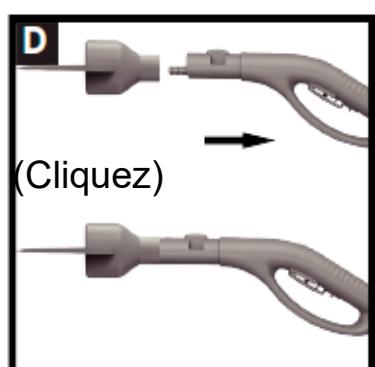
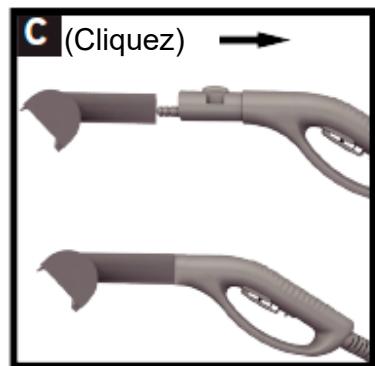
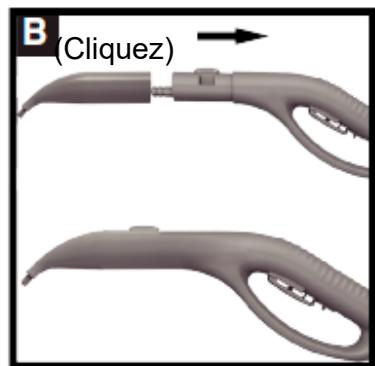
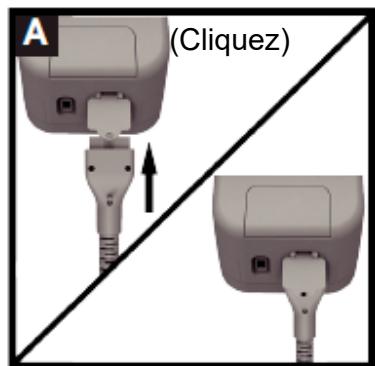
RÈGLES DE SÉCURITÉ

- Veuillez vous assurer que la tension indiquée sur la plaque signalétique correspond à celle de votre prise avant de brancher le nettoyeur à vapeur sur la source d'alimentation principale.
- Ne branchez l'appareil qu'à une prise de courant correctement reliée à la terre.
- La fiche de l'appareil doit s'insérer dans la prise de courant. La fiche ne doit en aucun cas être modifiée. Ne pas utiliser d'adaptateurs avec des appareils munis d'une prise de terre de protection. Les fiches non modifiées et les prises de courant appropriées réduisent le risque de décharge électrique.
- Nous recommandons de ne faire fonctionner l'appareil qu'à partir d'une prise protégée par un disjoncteur différentiel. Veuillez consulter un électricien si nécessaire,
- Ne jamais toucher la fiche avec les mains mouillées.
- Débranchez toujours l'appareil de la source d'alimentation en retirant la fiche d'alimentation de la prise de courant. Ne jamais tirer sur le câble!
- Un câble de raccordement défectueux ne peut être remplacé que par un câble avec des valeurs de raccordement identiques. Envoyez l'appareil au centre de service à la clientèle pour réparation.
- Si vous utilisez un câble de rallonge, veillez à ce que les valeurs de raccordement correspondent à celles du nettoyeur à vapeur. Si nécessaire, adressez-vous à un revendeur spécialisé.
- Veillez à ce que le câble ne présente pas de risque de trébuchement. Il ne doit pas être plié, pincé ou écrasé.

GROUPES PARTICULIERS DE PERSONNES

- Soyez extrêmement prudent si vous utilisez l'appareil en présence d'enfants ou de personnes handicapées.
- Ne laissez jamais le nettoyeur à vapeur sans surveillance, surtout si des enfants ou des personnes handicapées se trouvent dans la même pièce.
- L'appareil doit être rangé hors de portée des enfants.
- Ne permettez pas aux enfants de jouer avec le matériel d'emballage (film plastique).

ASSEMBLAGE



- Ouvrez l'obturateur, poussez doucement le tuyau à vapeur jusqu'au verrouillage de l'obturateur. Référez-vous au point A.
- Veuillez noter que les tubes d'extension peuvent être raccordés à n'importe quel accessoire pour vos besoins. Veuillez vous référer au point I pour le montage.

Nettoyage de planchers carrelés, vitrifiés et en bois dur

- Poussez la buse coudée sur le pistolet à vapeur, puis poussez la brosse à plancher sur la buse coudée, tournez-la de 180 degrés pour la fixer. Veuillez vous référer aux points G et H. Fixez le chiffon de nettoyage sur les deux brides le cas échéant.
- La chaleur et l'humidité peuvent entraîner des dommages. Veuillez vérifier la résistance à la chaleur et l'effet de la vapeur sur un endroit discret en vous servant d'un très petit volume de vapeur avant l'utilisation.
- Nous vous recommandons de balayer le sol ou de le nettoyer à l'aspirateur avant d'utiliser l'appareil. Le sol doit être débarrassé de la saleté et des particules libres avant de commencer le nettoyage humide. Travaillez lentement sur les surfaces très sales afin que la vapeur dispose du temps nécessaire pour faire effet.

Nettoyage de tapis (planchers délicats)

- Poussez la buse coudée sur le pistolet à vapeur, puis poussez la brosse à plancher sur la buse coudée, tournez-la de 180 degrés pour la fixer. Veuillez-vous référer aux points G et H. Fixez le chiffon de nettoyage sur les deux brides le cas échéant.
- REMARQUE :** Veuillez tester avec un petit volume de vapeur avant d'utiliser cet appareil pour vérifier la résistance à la chaleur et l'impact de la vapeur sur le tapis. Nous vous recommandons de passer l'aspirateur sur le tapis avant l'utilisation pour obtenir de meilleurs résultats. Pour éviter le risque de dommages dus aux effets de la température, ne dirigez pas constamment la vapeur de façon continue sur un point (maximum 5 secondes).

Nettoyage avec une grande/petite brosse triangulaire

- Poussez la buse coudée sur le pistolet à vapeur, puis poussez la grande brosse triangulaire à plancher sur la buse coudée, tournez-la de 180 degrés pour la fixer. Veuillez vous référer aux points E et F.
- Poussez fermement la petite brosse triangulaire vers le pistolet à vapeur. Veuillez vous référer au point E.
- Grâce à la brosse en forme de losange, vous pouvez nettoyer les petites surfaces (par exemple, carreaux muraux, armoires, surfaces de travail, cabines de douche, châssis de fenêtres, etc.)
- La grande brosse triangulaire peut être utilisée avec le chiffon triangulaire pour nettoyer et assainir les tissus d'ameublement ainsi que les tissus simples.

Buse à vapeur

- Poussez la buse vapeur à haute pression vers le pistolet à vapeur. Veuillez vous référer au point B. La buse vapeur est adaptée pour le nettoyage de zones difficiles à atteindre, les joints, les raccords, les canalisations, les évier, les WC, les stores ou tout autre point de contact.
- Pour éliminer les taches sur les tapis (pas sur les tapis en laine), tenez la buse à un niveau bas et régulier au-dessus du sol.
- Ne traitez jamais une tache en la dirigeant directement d'en haut. La distance suggérée est de 1/2 po.

Brosses en nylon et en laiton

- Poussez la buse vapeur à haute pression vers le pistolet à vapeur. Veuillez vous référer à l'image B.
- Poussez la brosse à pointe en nylon ou en laiton vers l'extrémité de la buse à vapeur. Veuillez vous référer à l'image J.
- La brosse en nylon est idéale pour les surfaces délicates et sert à enlever la saleté incrustée sur ces surfaces.
- La brosse en laiton est idéale pour nettoyer les surfaces résistantes qui ont été incrustées de saleté ou de graisse.

Chiffon pour fenêtre

- Poussez le chiffon pour fenêtre vers le pistolet à vapeur de sorte que le bouton de déverrouillage du pistolet s'enclenche. Veuillez vous référer au point C.
- Essuyez la fenêtre de haut en bas pour la sécher. Nettoyez l'eau sale à l'aide d'un chiffon.

Grattoir

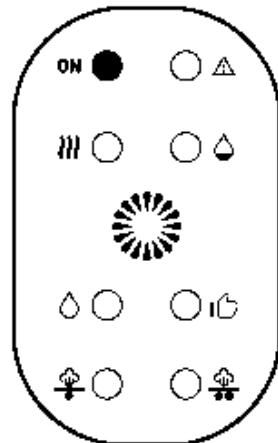
- Poussez fermement le pistolet vers le pistolet à vapeur. Veuillez vous référer au point D.
- Le grattoir est utilisé pour nettoyer les saletés ou taches tenaces qui nécessitent un outil de grattage.
- Il est déconseillé pour le nettoyage des surfaces sensibles.

MODE D'EMPLOI ET INSTRUCTIONS D'AFFICHAGE

Veuillez vous assurer que l'appareil à vapeur est rempli d'eau avant de le mettre en marche.



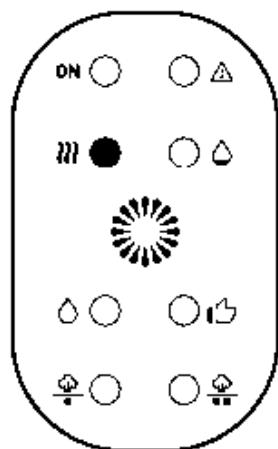
(Interrupteur)
Allumez l'appareil



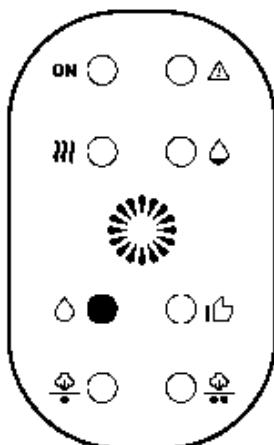
Lorsque ce symbole s'illumine, cela signifie que l'appareil a été mis en marche.



(Bouton de fonctionnement)
Appuyez sur le bouton



Lorsque ce symbole s'illumine, cela signifie que l'appareil commence à chauffer.

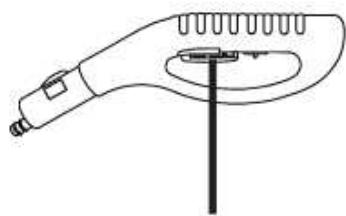
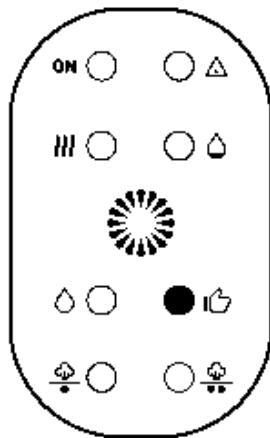


Lorsque ce symbole s'illumine, cela signifie que l'appareil pompe l'eau vers le réservoir. Lors du pompage, l'appareil émet un bruit. Ce bruit cessera une fois la chaudière pleine.

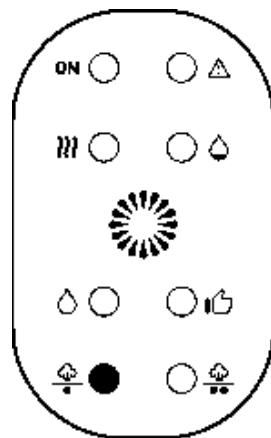


(Manomètre)

Lorsque ce symbole s'illumine, cela signifie que la pression a atteint 5 bars et l'appareil à vapeur est prêt. Avant de commencer, éliminez l'eau de condensation et l'humidité du tuyau en appuyant sur la gâchette à vapeur pendant environ 15 secondes. Pour y parvenir, appuyez sur l'interrupteur situé sur la poignée de commande; éloignez la poignée de vous et appuyez sur l'interrupteur situé sur la poignée pour libérer la vapeur dans une serviette ou un seau.

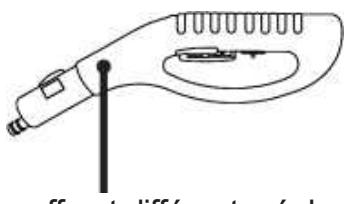


(bouton permettant de libérer la vapeur)



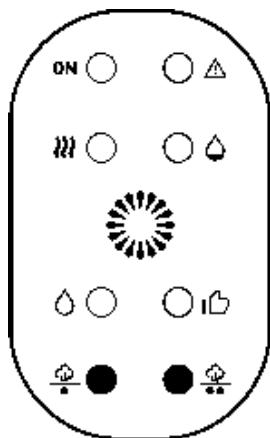
Si vous appuyez sur l'interrupteur, de la vapeur sortira du pistolet à vapeur.

Lorsque ce symbole s'illumine, cela signifie que le débit de vapeur minimum est activé.

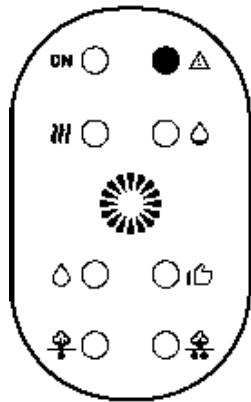


(interrupteur offrant différents réglages de vapeur)

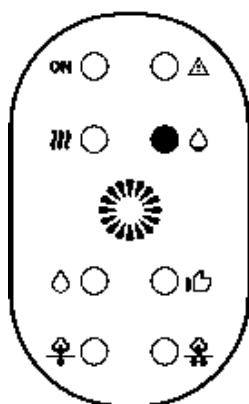
Le bouton rond est utilisé pour régler le volume de vapeur, du débit minimum au débit maximum.



Lorsque ces deux symboles s'illuminent, cela signifie que le débit de vapeur maximum est activé.



Lorsque ce symbole s'illumine, cela signifie que l'appareil à vapeur s'est engagé dans la protection contre la surchauffe. Si la température à l'intérieur de l'appareil est trop élevée, cessez d'utiliser l'appareil à vapeur et laissez-le refroidir avant de poursuivre.



Lorsque ce symbole s'illumine, cela signifie que le réservoir d'eau s'épuise. Veuillez noter que ce symbole signifie également que la pompe fonctionne. Veuillez fournir une estimation du temps d'utilisation. Si le temps d'utilisation est supérieur à 15 minutes, veuillez remplir le réservoir d'eau.

Attention :

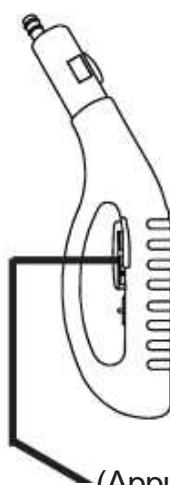


Lorsque la pression à l'intérieur de l'appareil à vapeur est supérieure à 6 bars, évitez d'ouvrir le bouchon de la soupape.

(Soupape régulatrice de pression)

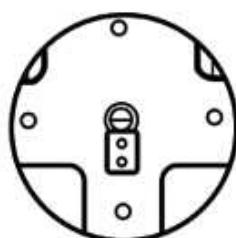
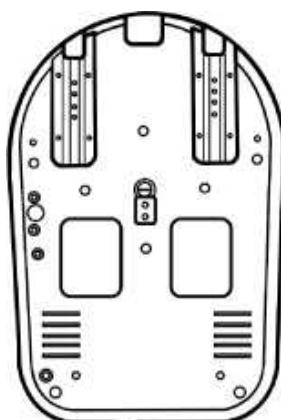


(bouton de fonctionnement)



Veuillez appuyer sur la gâchette de détente de la vapeur après utilisation pour libérer la vapeur avant d'éteindre l'appareil.

(Appuyez sur le bouton pour libérer la vapeur restante)



Veuillez retirer l'eau de l'écrou d'évacuation avant de ranger l'appareil. Utilisez un tournevis plat pour desserrer l'écrou d'évacuation. Veuillez noter que vous ne devez desserrer l'écrou d'évacuation qu'une fois que l'appareil à vapeur a complètement refroidi afin d'éviter tout risque de brûlure ou de blessure.

AVERTISSEMENT

Avant de nettoyer ou d'entretenir le nettoyeur à vapeur, assurez-vous toujours que celui-ci est éteint et débranché de l'alimentation électrique principale.

Ne nettoyez l'appareil qu'en essuyant le boîtier avec un chiffon légèrement humide. N'utilisez pas de produits de nettoyage, d'abrasifs ou d'alcool car ils pourraient endommager le boîtier.

SOUPAPE RÉGULATRICE DE PRESSION

1. La soupape régulatrice de pression ne doit en aucun cas être ouverte lorsque l'appareil est encore sous pression.
2. Évitez de placer des objets lourds sur la soupape régulatrice de pression.
3. Vous pouvez ouvrir la soupape régulatrice de pression lorsque la pression est nulle.

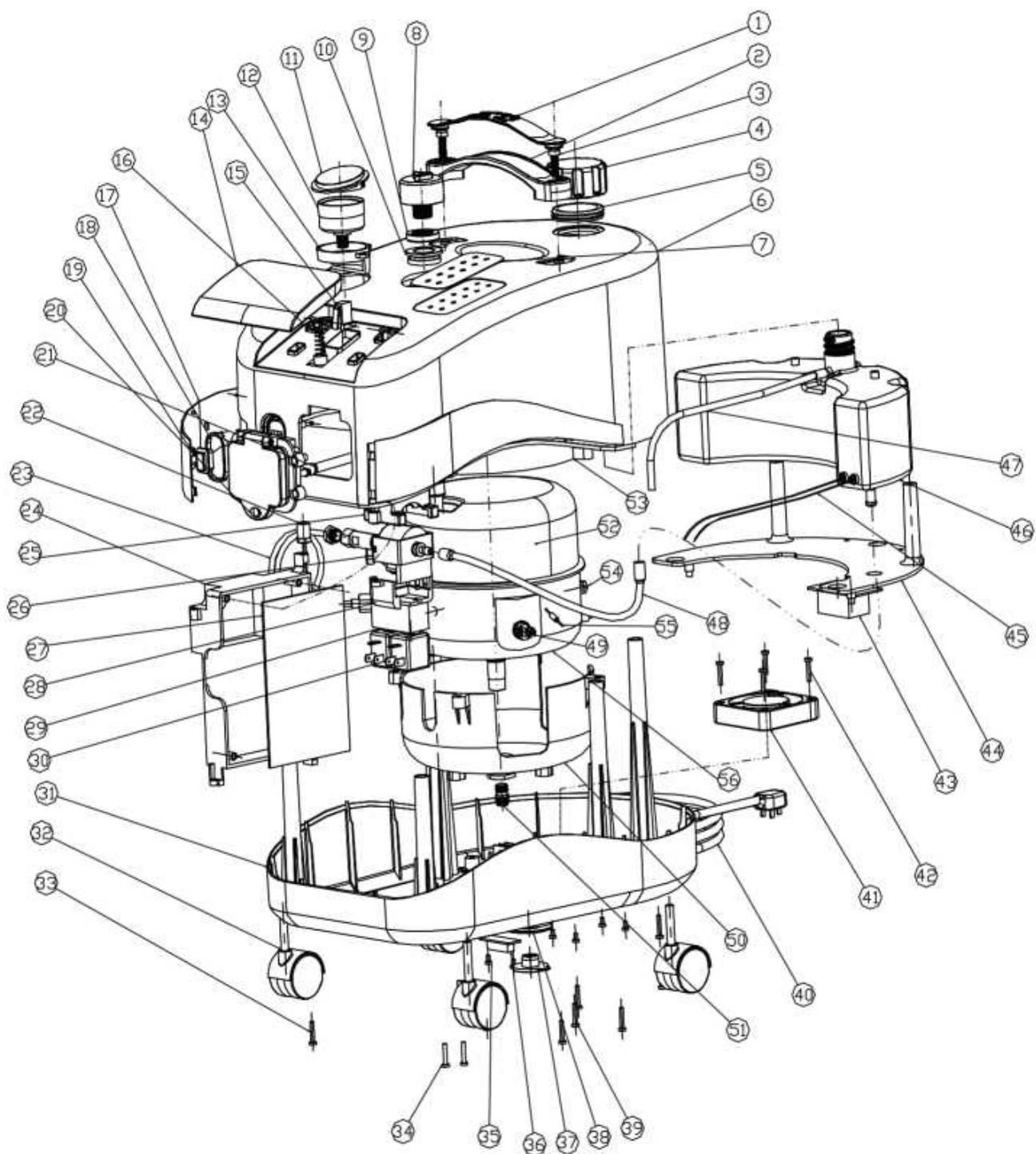
NETTOYAGE ET ENTRETIEN

1. Poussez et tournez pour ouvrir la soupape régulatrice de pression. Ouvrez la soupape régulatrice de pression et l'écrou d'évacuation, puis ajoutez de l'eau dans la soupape régulatrice de pression.
2. Les sédiments seront acheminés vers l'évacuation.

ÉLIMINATION APRÈS LA FIN DE LA DURÉE DE VIE UTILE

Si la durée de vie utile de l'appareil est terminée, l'appareil doit être rendu inutilisable en retirant la fiche de la prise et en coupant le câble d'alimentation. Veuillez jeter l'appareil de façon appropriée en vous adressant à l'autorité compétente en matière de déchets publics.

DIAGRAMME DE PIÈCES



PIÈCES DE RECHANGE

Tous les accessoires tels que la buse pour plancher, l'adaptateur pour accessoires, l'embout pour brosse en nylon et l'embout pour brosse métallique peuvent être commandés ultérieurement comme pièces de rechange.

Numéro	Nom de la pièce
1	Panneau servant de poignée
2	Poignée
3	Vis de blocage de la poignée
4	Couvercle de bouilloire
5	Joint d'étanchéité de la bouilloire
6	Coque
7	Tableau d'affichage
8	Soupape de détente de pression
9	Contre-écrou
10	Bague en caoutchouc du contre-écrou
11	Couvercle de protection du manomètre
12	Manomètre
13	Support du manomètre
14	Panneau de commutation du programme
15	Commutation de programme
16	Ressort du panneau de commutation du programme
17	Panneau décoratif
18	Barre lumineuse transparente

Numéro	Nom de la pièce
19	Interrupteur principal
20	Prise de courant
21	Ventilation à basse pression
22	Tube en cuivre du manomètre
23	Conduite d'entrée d'eau en cuivre
24	Boîtier de protection des CCI
25	Couvercle de support supérieur de la pompe à eau
26	Pompe à eau
27	Tableau de commande des CCI
28	Couvercle de support inférieur de la pompe à eau
29	Électrovanne
30	Emballage de l'électrovanne
31	Coque inférieure de la machine
32	Roue universelle
33	Vis de levage
34	Vis de levage de la chaudière
35	Vis de levage de la plaque d'adaptation
36	Plaque d'adaptation
37	Bouchon d'étanchéité de l'évacuation
38	Anneau en caoutchouc de l'évacuation

Numéro	Nom de la pièce
39	Vis de levage du CCI
40	Cordon d'alimentation
41	Ventilateur
42	Vis du ventilateur
43	Carte relais principale
44	Support de bouilloire
45	Ligne de détection du niveau d'eau
46	Bouilloire
47	Conduite de retour
48	Tuyau d'entrée d'eau
49	Thermostat
50	Coque de protection inférieure de la chaudière
51	Écrou de purge
52	Coton d'isolation thermique
53	Coque supérieure de la chaudière
54	Thermocouple
55	Fusible thermique
56	Chaudière

**POLITIQUE DE GARANTIE À VIE DE RELIABLE
CORPORATION PORTANT SUR LES
RÉSERVOIRS DE CHAUDIÈRE À VAPEUR
PRESSURISÉE**



Reliable Corporation (ci-après désignée « Reliable ») garantit au premier acheteur de la chaudière susmentionnée de Reliable (ci-après désignée le « réservoir de chaudière Reliable ») qu'elle sera exempte de défauts de matériaux et de fabrication lorsqu'elle sera utilisée normalement, et ce, uniquement par le premier acheteur. Si le réservoir de la chaudière Reliable doit faire l'objet d'un remplacement, Reliable le fera sans le moindre coût en matière de pièces et de main-d'œuvre au bénéfice du premier acheteur, à l'exclusion des frais d'expédition.

Sous réserve des conditions et limitations énoncées ci-dessous, Reliable réparera ou remplacera toute pièce de réservoir de chaudière Reliable qui s'avère défectueuse en raison d'un défaut de fabrication ou de matériaux. Si le réservoir de chaudière Reliable défectueux n'est plus disponible et ne peut être réparé efficacement ou remplacé par un modèle identique, Reliable remplacera le réservoir de chaudière Reliable défectueux par un réservoir de chaudière Reliable actuel de valeur égale ou supérieure. Les pièces réparées ou les produits de remplacement seront fournis par Reliable sur une base d'échange, et seront soit neufs, soit remis à neuf pour être techniquement équivalents aux produits neufs. Si Reliable n'est pas en mesure de réparer ou de remplacer un réservoir de chaudière Reliable, elle remboursera la valeur actuelle de ce réservoir de chaudière Reliable au moment où la demande de garantie est faite.

La garantie limitée ne couvre aucun dommage au réservoir de chaudière Reliable qui résulte de la mauvaise installation, d'un accident, d'une mauvaise manipulation, d'une utilisation abusive, d'une catastrophe naturelle, d'une alimentation électrique insuffisante ou excessive, de conditions mécaniques ou environnementales anormales ou d'un démontage, d'une réparation ou d'une modification non autorisé. Cette garantie limitée ne couvre pas les dommages indirects, consécutifs ou accessoires pouvant être subis par un utilisateur ou découlant de l'utilisation du réservoir de chaudière Reliable, y compris, mais sans s'y limiter, toute responsabilité quant aux réclamations de tiers pour dommages, et est limitée au montant payé par l'acheteur initial de la chaudière à vapeur Reliable à laquelle cette garantie limitée est applicable. Cette garantie limitée ne s'applique pas aux produits qui ont été modifiés ou dont les numéros de série sont manquants, ou aux produits qui ne sont pas achetés directement chez Reliable ou chez un revendeur agréé de réservoir de chaudière Reliable.

Cette garantie limitée est la seule garantie qui s'applique au réservoir de chaudière Reliable, elle a préséance sur toutes les conditions stipulées dans tout autre document ou bon de commande et ne peut être modifiée ou amendée que par écrit par Reliable.

Pour obtenir une réparation ou un remplacement en vertu de cette garantie, veuillez communiquer avec notre service à la clientèle au 1 800 268-1649 ou à support@reliablecorporation.com. Vous devrez nous faire parvenir un reçu original par télécopieur ou par courriel. Le reçu doit indiquer que vous êtes le premier acheteur, que le produit a été acheté directement auprès de Reliable ou auprès d'un revendeur agréé de Reliable et que la demande de garantie est effectuée conformément aux conditions énoncées dans le présent document ou dans tout document ultérieur émis par Reliable dans le cadre de cette politique. Un numéro d'autorisation de retour (AR) vous sera attribué et il vous sera demandé d'expédier le produit défectueux accompagné d'une preuve d'achat et d'une AR affranchie et assurée à l'adresse suivante : Reliable Corporation, 5-100 Wingold Ave, Toronto, ON M6B 4K7.

Les envois en port dû seront refusés. Tout risque de perte ou de dommage pendant le transport relèvera de la responsabilité du client. Une fois que Reliable aura reçu le produit défectueux, elle lancera le processus de réparation ou de remplacement.

Reliable Corporation (« Reliable ») garantit à l'acheteur original de ses produits que chaque produit vendu par Reliable (un « produit Reliable ») est exempt de défauts de matériaux et de fabrication pour une période d'un an à compter de la date d'achat s'il est utilisé et entretenu correctement. Sous réserve des conditions et limitations énoncées ci-dessous, Reliable réparera ou remplacera toute pièce d'un produit Reliable qui s'avère défectueuse en raison d'un défaut de fabrication ou de matériaux. Si le produit Reliable défectueux n'est plus disponible et ne peut être réparé efficacement ou remplacé par un modèle identique, Reliable remplacera le produit Reliable défectueux par un produit Reliable actuel de valeur égale ou supérieure. Les pièces réparées ou les produits de remplacement seront fournis par Reliable sur une base d'échange, et seront soit neufs, soit remis à neuf pour être techniquement équivalents aux produits neufs. Si Reliable n'est pas en mesure de réparer ou de remplacer un produit Reliable, elle remboursera la valeur actuelle de ce produit Reliable au moment où la demande de garantie est faite.

Cette garantie limitée ne couvre pas les dommages à un produit Reliable résultant d'une mauvaise installation, d'un accident, d'un abus, d'une mauvaise utilisation, d'une catastrophe naturelle, d'une alimentation électrique insuffisante ou excessive, de conditions mécaniques ou environnementales anormales, de l'usure due à une utilisation normale du produit ou de tout démontage, réparation ou modification non conformes. Cette garantie limitée ne couvre pas les dommages indirects, consécutifs ou accessoires pouvant être subis par un utilisateur ou découlant de l'utilisation d'un produit Reliable, y compris, mais sans s'y limiter, toute responsabilité pour les réclamations de tiers pour dommages, et est limitée au montant payé par l'acheteur initial du produit Reliable pour lequel cette garantie limitée est applicable. Cette garantie limitée ne s'applique pas aux produits qui ont été modifiés ou dont les numéros de série sont manquants, ou aux produits qui ne sont pas achetés directement chez Reliable ou chez un revendeur agréé de produits Reliable.

Cette garantie limitée est la seule garantie qui s'applique à tout produit Reliable, elle a préséance sur toutes les conditions stipulées dans tout autre document ou bon de commande et ne peut être modifiée ou amendée que par écrit par Reliable.

Pour obtenir une réparation ou un remplacement en vertu de cette garantie, veuillez communiquer avec notre service à la clientèle au 1 800 268-1649 ou à support@reliablecorporation.com. Vous devrez nous faire parvenir un reçu original par télécopieur ou par courriel. Le reçu doit indiquer que vous êtes l'acheteur initial, que le produit a été acheté directement chez nous ou auprès d'un revendeur Reliable agréé et que la réclamation est faite pendant la période de garantie. Un numéro d'autorisation de retour (AR) vous sera attribué et il vous sera demandé d'expédier le produit défectueux accompagné d'une preuve d'achat et d'une AR affranchie et assurée à l'adresse suivante :

Reliable Corporation, 5-100 Wingold Avenue, Toronto, ON M6B 4K7. Les envois en port dû seront refusés. Tout risque de perte ou de dommage pendant le transport relèvera de la responsabilité du client. Une fois que Reliable aura reçu le produit défectueux, elle lancera le processus de réparation ou de remplacement.

Si vous avez des questions concernant cette garantie, vous pouvez écrire à :

Reliable Corporation
100 Wingold Avenue, Unit 5
Toronto, Ontario
Canada M6B 4K7
www.reliablecorporation.com

CONTACTEZ-NOUS

Vous pouvez nous joindre sans frais en composant le
-800 268-1649
ou en nous envoyant un courriel à l'adresse
support@reliablecorporation.com



1 800 268-1649
www.reliablecorporation.com



Para obtener ayuda inmediata con su compra, llámenos para que podamos resolver su problema.

Puede comunicarse con nosotros sin cargo al 1-800-268-1649 o enviar un correo electrónico a support@reliablecorporation.com

BRIO 400CC
MANUAL DE INSTRUCCIONES DEL LIMPIADOR A
VAPOR MULTIUSOS EN ESPAÑOL

RELIABLE. ESTAMOS CUANDO NOS NECESITA.

En Reliable, hacemos lo que nos apasiona y nos enorgullece hacerlo bien. Uno quiere lo mejor para el otro, los lugares y las cosas que importan en la vida, desde el lugar donde se vive hasta la ropa que se viste. Nosotros, también. Desde el principio, abordamos cada producto con la atención de un artesano, enfocándonos en los detalles y con pasión por hacerlo bien. La calidad, la funcionalidad, el diseño y el servicio al cliente son una parte igualmente importante a la hora de ofrecerle el producto correcto para usted.

Para su seguridad y para disfrutar plenamente de las ventajas de este producto, tómese unos minutos para leer todas las advertencias y las instrucciones de mantenimiento importantes. Tenga este manual a mano y consulte la garantía del producto en caso de ser necesario.

GRACIAS POR SU COMPRA. COMPARTA SU EXPERIENCIA DEL PRODUCTO PUBLICANDO UNA RESEÑA EN LÍNEA EN EL SITIO WEB EN EL QUE REALIZÓ LA COMPRA. ¡SE LO AGRADECEMOS MUCHO!

SALVAGUARDAS IMPORTANTES: GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES EN UN LUGAR SEGURO PARA FUTURAS REFERENCIAS

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USARLO.

Cuando utilice su limpiador a vapor Brio 400CC, siempre se deben seguir las precauciones básicas de seguridad. Lea atentamente las siguientes instrucciones, ya que proporcionan información importante sobre cómo instalar, usar y cuidar este producto. El aparato está diseñado para uso doméstico y solo debe operarse de acuerdo con estas instrucciones de uso. El aparato genera vapor a alta temperatura. Manipule siempre con cuidado y advierta a otros usuarios sobre los posibles peligros.

PELIGRO PARA LOS NIÑOS

- A menos que una persona responsable de su seguridad los supervise o los entrene cuidadosamente, este aparato no es adecuado para que lo usen personas o niños con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, ni personas con poca o ninguna experiencia o conocimiento del aparato.
- Es necesario supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Cuando deseche el aparato, debe dejarlo fuera de servicio y retirar el cable de alimentación. También recuerde que debe hacer que cualquier pieza de las partes potencialmente peligrosas del aparato sea segura, ya que existe el riesgo de que los niños puedan usarlas como juguetes.
- Los elementos de embalaje no deben dejarse al alcance de los niños, ya que son potencialmente peligrosos.

RIESGO DE LA ELECTRICIDAD

- Asegúrese de que la tensión de alimentación del aparato corresponda con la de su electricidad.
- Enchufe siempre el aparato a una toma de corriente correctamente conectada a tierra.
- Nunca deje el aparato desatendido cuando esté enchufado; desenchúfelo después de cada uso y antes de realizar el mantenimiento.
- Siempre apague el aparato en el interruptor principal y desenchúfelo de la toma de corriente antes de volver a rellenarlo.
- Asegúrese de que las manos estén secas antes de usar o ajustar los interruptores del aparato, antes de tocar la toma de corriente o las conexiones de alimentación.

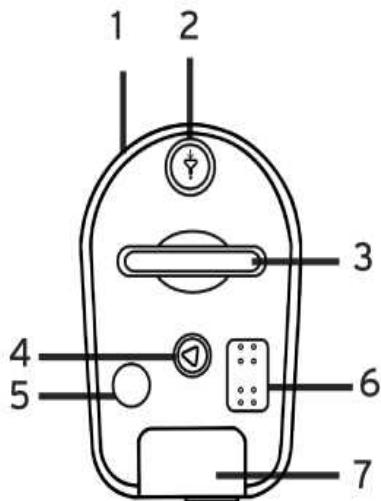
PELIGRO POR OTRAS CAUSAS



- Nunca deje el aparato expuesto a los elementos (lluvia, sol, etc.).
- Nunca coloque el aparato sobre o cerca de fuentes de calor.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no entre en contacto con superficies calientes.
- Nunca apunte los chorros de vapor en dirección a personas, animales, plantas o aparatos que contengan partes eléctricas (p. ej., interiores del horno).
- Nunca dirija chorros de vapor hacia el aparato.
- Nunca sumerja el cuerpo del aparato, el enchufe o el cable de alimentación en agua u otros líquidos; límpielos con un paño húmedo.
- Nunca utilice el aparato si el cable de alimentación o la toma de corriente está dañada, o si el aparato está defectuoso o dañado.
- Todas las reparaciones, incluida la sustitución del cable de alimentación, solo deben ser realizadas por Reliable Corporation o por técnicos autorizados por Reliable.
- Este aparato se diseñó solo para uso doméstico y no puede utilizarse para fines comerciales o industriales. Este aparato es solo para uso doméstico.
- Durante el uso, el aparato contiene vapor a presión: el uso inadecuado puede ser peligroso. El aparato está diseñado para uso doméstico y comercial, como se indica en el manual. El fabricante no puede aceptar ninguna responsabilidad por daños causados por un uso inadecuado o incorrecto del aparato.
- Cuando el aparato no esté en uso, siempre bloquee el botón de suministro de vapor.
- Siga las etiquetas de advertencia que indican riesgo de quemaduras, ya que la superficie del aparato se calienta durante el funcionamiento.

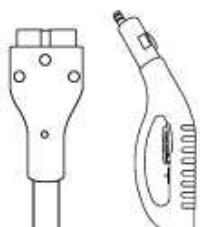
CARACTERÍSTICAS CLAVE DEL BRIO 400CC

Unidad principal:



1. Estructura principal
2. Tapa del depósito de agua
3. Manija de transporte
4. Válvula de alivio de presión
5. Barometría
6. Indicador de luz
7. Botón de funcionamiento
8. Interruptor de alimentación
9. Recipiente para manguera con manija de control

Accesorios:



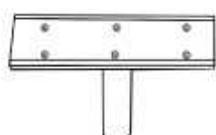
10



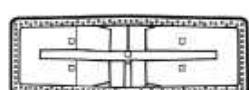
11

10. Manija de control

11. 2 varillas de extensión



12



13

12. Limpiaparabrisas

13. Cepillo de piso



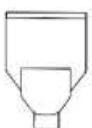
14



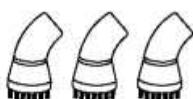
15



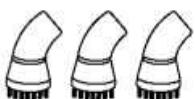
16



17



18



19



20



21

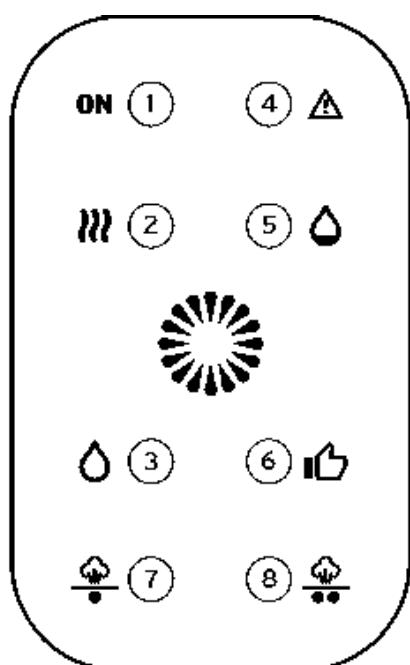


22



23

14. 2 cepillos triangulares grandes
15. 2 cepillos triangulares pequeños
16. Boquilla de vapor de alta presión
17. Raspador de ventanas
18. 3 cepillos de nailon pequeños
19. 3 cepillos de latón pequeños
20. Extensión de ángulo corto
21. Paño del cepillo triangular/de piso
22. Embudo
23. Taza medidora



Pantalla:

1. Encender
2. Calentar
3. Bombeo
4. Advertencia de sobrecalentamiento
5. Indicador de poca agua
6. Vapor listo
7. Nivel de vapor uno (salida mínima de vapor)
8. Nivel de vapor dos (salida máxima de vapor)

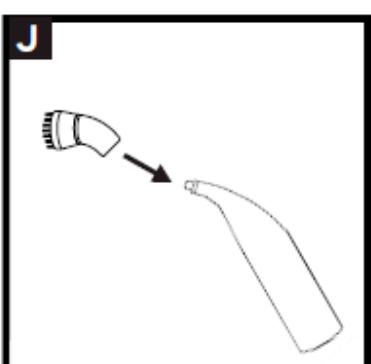
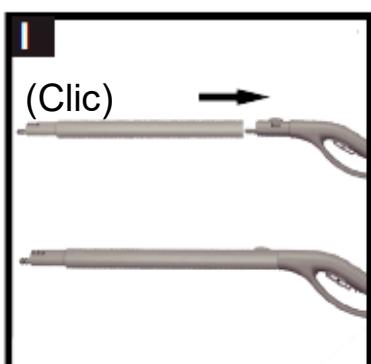
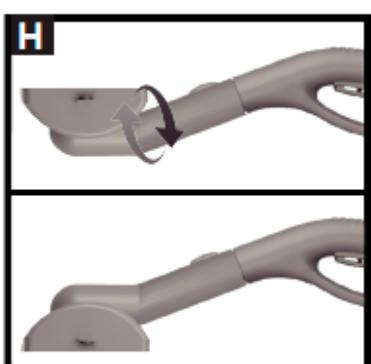
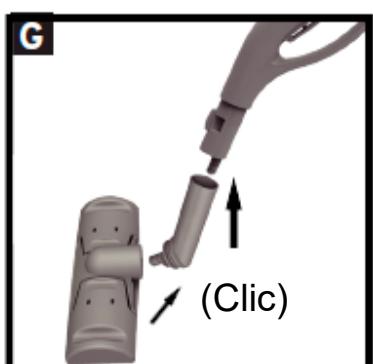
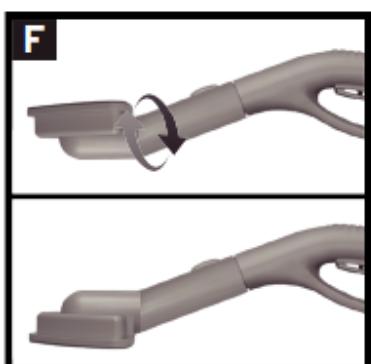
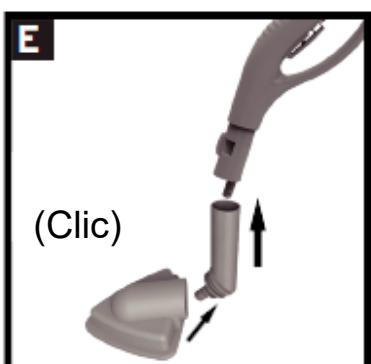
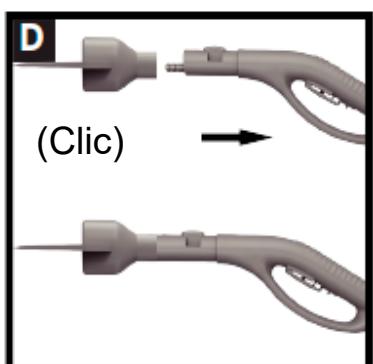
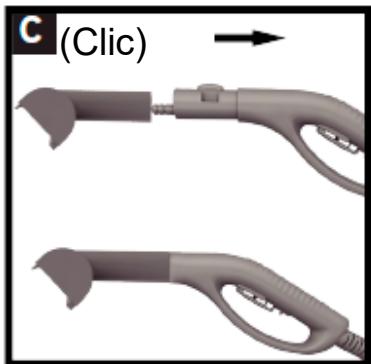
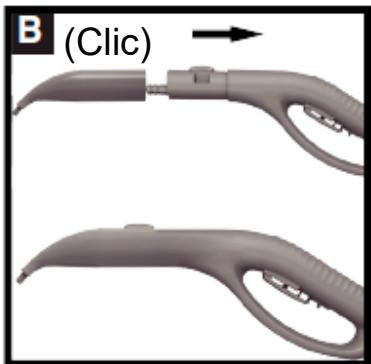
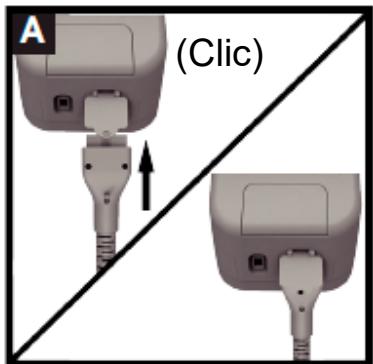
REGULACIONES DE SEGURIDAD

- Asegúrese de que el voltaje que se muestra en la placa de las características coincida con el de su toma de corriente antes de conectar el limpiador a vapor a la fuente de alimentación principal.
- Solo conecte el aparato a una toma de corriente con toma a tierra adecuada.
- El enchufe del aparato debe encajar en la toma de corriente. No se puede modificar el enchufe de ninguna manera. No use adaptadores con aparatos que tengan una conexión a tierra protectora. Los enchufes no modificados y las tomas de corriente adecuadas reducen el riesgo de descarga eléctrica.
- Recomendamos que el aparato solo se opere desde una toma de corriente protegida por un disyuntor de corriente residual. Consulte a un electricista si es necesario.
- Nunca toque el enchufe con las manos mojadas.
- Desconecte siempre el aparato de la red eléctrica retirando el enchufe de la toma de corriente. ¡Nunca tire del cable!
- Un cable de conexión defectuoso solo puede ser reemplazado por un cable con valores de conexión idénticos. Envíe el aparato al Centro de Servicio al Cliente del Aparato para su reparación.
- Asegúrese de que los valores de conexión coincidan con los del limpiador a vapor si se usa un cable de extensión. Pregunte a un distribuidor especializado si es necesario.
- Asegúrese de que el cable no se convierta en un peligro de tropiezo. No se lo debe torcer, pellizcar o pisar.

GRUPOS ESPECIALES DE PERSONAS

- ¡Tenga mucho cuidado si utiliza el aparato en presencia de niños o discapacitados!
- Nunca deje el limpiador a vapor desatendido, especialmente si hay niños o personas discapacitadas en la misma habitación.
- El aparato debe almacenarse fuera del alcance de los niños.
- No permita que los niños jueguen con los materiales de embalaje (cinta de plástico).

MONTAJE



1. Abra el obturador, empuje suavemente la manguera de vapor hasta que el obturador se pueda bloquear. Consulte A.
2. Tenga en cuenta que los tubos de extensión se pueden conectar a cualquier accesorio según sus necesidades. Consulte el montaje.

Limpieza de pisos de madera, sellados y con baldosas

1. Empuje la boquilla angular en la pistola de vapor y luego empuje el cepillo de piso en la boquilla angular, gírelo 180 grados para asegurarla. Consulte G y H. Fije el paño de limpieza con ambas abrazaderas si es necesario.
2. El calor y la humedad pueden provocar daños. Compruebe la resistencia al calor y el efecto del vapor en un área poco visible con un volumen mínimo de vapor antes de su uso.
3. Recomendamos barrer el suelo o aspirarlo antes de utilizar el dispositivo. El piso debe estar libre de suciedad y partículas sueltas antes de que comience la limpieza en húmedo. Trabaje lentamente sobre superficies muy sucias para que el vapor tenga más tiempo para hacer efecto.

Limpieza de alfombras (suelos delicados)

1. Empuje la boquilla angular en la pistola de vapor y luego empuje el cepillo de piso en la boquilla angular, gírelo 180 grados para asegurarla. Consulte G y H. Fije el paño de limpieza con ambas abrazaderas si es necesario.
2. NOTA: pruebe con un volumen mínimo de vapor antes de usar este aparato para verificar la resistencia al calor y el impacto del vapor en la alfombra. Recomendamos aspirar la alfombra antes de usarlo para obtener mejores resultados. Para evitar el riesgo de daños debido a los efectos de la temperatura, no dirija el vapor continuamente a un punto (máximo 5 segundos).

Limpieza con cepillo triangular grande/pequeño

1. Empuje la boquilla angular en la pistola de vapor y luego presione el cepillo triangular grande en la boquilla angular, gírelo 180 grados para asegurarla. Consulte E y F.
2. Empuje con firmeza el cepillo triangular pequeño sobre la pistola de vapor. Consulte E.
3. Con el cepillo en forma de diamante puede limpiar en superficies más pequeñas (p. ej., azulejos, armarios, superficies de trabajo, cabinas de ducha, marcos de ventanas, etc.).
4. El cepillo triangular grande se puede utilizar con el paño triangular para limpiar y desinfectar tapizados y telas.

Boquilla de vapor

1. Empuje la boquilla de vapor de alta presión en la pistola de vapor. Consulte B. La boquilla de vapor es adecuada para limpiar áreas de difícil acceso, juntas, accesorios, desagües, lavabos, inodoros, persianas o cualquier punto de contacto.
2. Para quitar las manchas de las alfombras (no de las alfombras de lana) mantenga la boquilla baja y nivelada por encima del piso.
3. Nunca trate una mancha apuntando directamente desde arriba. La distancia sugerida es 1/2".

Cepillos de nailon y latón

1. Empuje la boquilla de vapor de alta presión en la pistola de vapor. Consulte la figura B.
2. Empuje el cepillo con punta de nailon o latón en el extremo de la boquilla de vapor. Consulte la figura J.
3. El cepillo de nailon es ideal en superficies delicadas y se utiliza para eliminar la suciedad acumulada en las superficies.
4. El cepillo de latón es ideal para limpiar superficies resistentes que han sido incrustadas por suciedad o grasa.

Limpiaparabrisas

1. Empuje el limpiaparabrisas en la pistola de vapor de modo que se active el botón de desbloqueo de la pistola de vapor. Consulte C.
2. Seque la ventana de arriba hacia abajo. Limpie el agua sucia con un paño.

Raspador de ventanas

1. Empuje con firmeza el raspador de ventanas en la pistola de vapor. Consulte D.
2. El raspador de ventanas se utiliza para limpiar suciedad rebelde o manchas que requieren una herramienta de raspado.
3. No es adecuado para limpiar superficies sensibles.

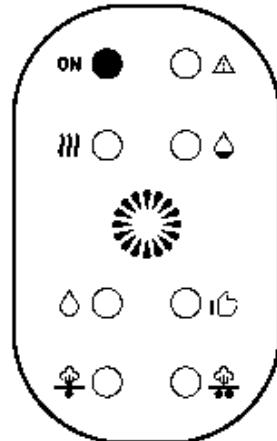
FUNCIONAMIENTO Y PANTALLA INSTRUCCIONES

Asegúrese de que el vaporizador esté lleno de agua antes de encenderlo.



(Interruptor)

Encienda el dispositivo.

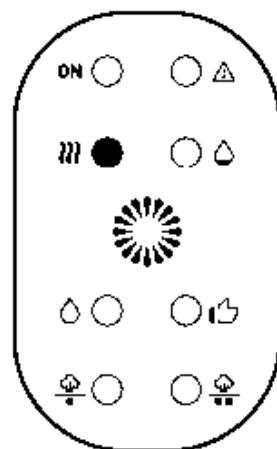


Cuando este símbolo está iluminado, se ha encendido la alimentación.

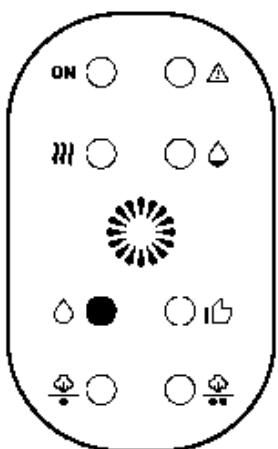


(Botón de funcionamiento)

Presione el botón.



Cuando este símbolo se ilumina, el dispositivo comienza a calentarse.

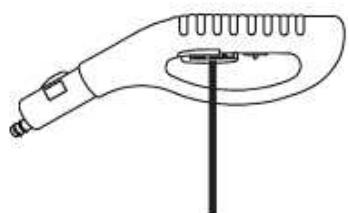
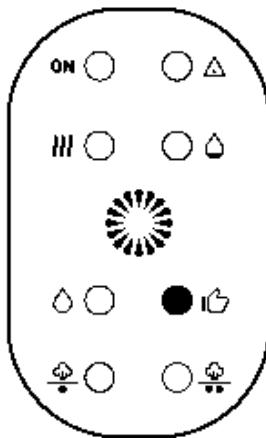


Cuando este símbolo está iluminado, la unidad está bombeando agua al tanque. Mientras bombea, la unidad hará un ruido. Esto terminará una vez que la caldera esté llena.



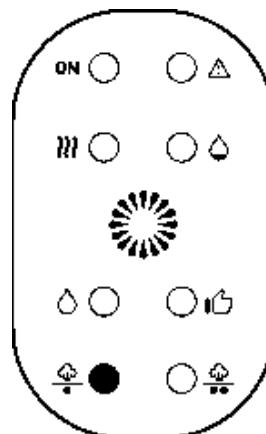
(Medidor de presión)

Cuando este símbolo está iluminado, la presión es de hasta 5 bar y el vaporizador está listo. Antes de comenzar, elimine el agua condensada y la humedad de la manguera al presionar el gatillo de vapor durante aproximadamente 15 segundos. Para hacer esto, presione el interruptor en la manija de control; aleje la manija de usted y presione el interruptor en la manija para liberar vapor en una toalla o balde.

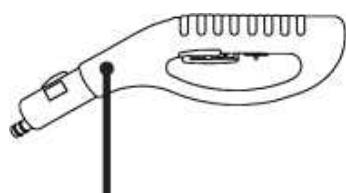


(botón para liberar vapor)

Presione el interruptor, saldrá vapor de la pistola de vapor.

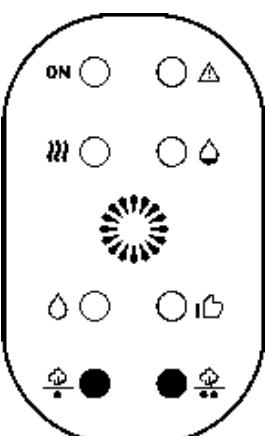


Cuando se ilumina este símbolo, se activa la salida mínima de vapor.

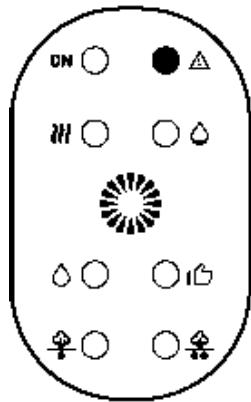


(interruptor para diferentes ajustes de vapor)

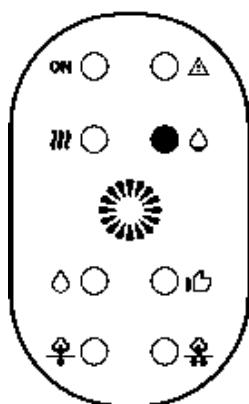
El botón redondo se utiliza para regular el volumen de vapor desde la salida de vapor mínima hasta la salida de vapor máxima.



Cuando esos dos símbolos están iluminados, significa que la salida máxima de vapor está activada.



Cuando este símbolo está iluminado, el vaporizador advierte sobre la protección contra el sobrecalentamiento. Si la temperatura dentro de la unidad es demasiado alta, deje de usar el vaporizador y deje que se enfríe antes de continuar.



Cuando este símbolo está iluminado, significa que el tanque de agua se está quedando sin agua. Tenga en cuenta que este símbolo también significa que la bomba está funcionando. Estime el tiempo de uso. Si el tiempo de uso supera los 15 minutos, rellene con agua.

Atención:

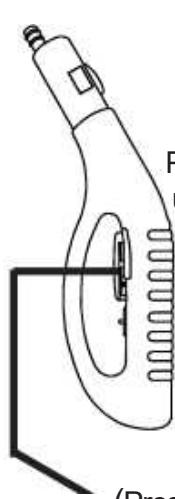


(Válvula de alivio de presión)

Cuando la presión en el interior del vaporizador sea superior a 6 bar, no abra la tapa de la válvula.

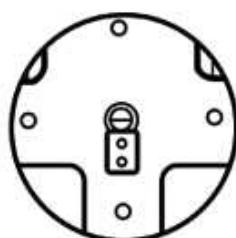
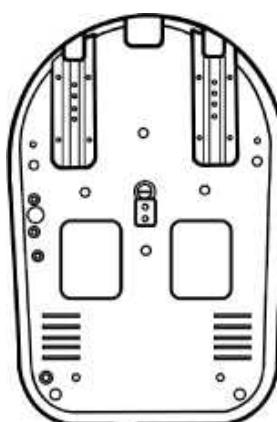


(Botón de funcionamiento)



(Presione el botón para liberar el resto de vapor)

Presione el gatillo de liberación de vapor después de su uso para liberar el vapor antes de apagar la unidad.



Quite el agua de la tuerca de drenaje antes de su almacenamiento. Utilice un destornillador de punta plana para abrir la tuerca de drenaje. Tenga en cuenta que solo debe abrir la tuerca de drenaje una vez que el vaporizador se haya enfriado por completo para evitar el riesgo de quemaduras o lesiones.

ADVERTENCIA

Antes de limpiar o realizar el mantenimiento del limpiador a vapor, asegúrese siempre de que esté apagado y desenchufado de la fuente de alimentación principal.

Solo limpie el aparato con un paño ligeramente humedecido y límpie la carcasa. No utilice productos de limpieza, abrasivos ni alcohol, ya que pueden dañar la carcasa.

VÁLVULA DE ALIVIO DE PRESIÓN

1. La válvula de alivio de presión no debe abrirse cuando la unidad todavía está bajo presión.
2. No coloque ningún objeto pesado sobre la válvula de alivio de presión.
3. El uso puede abrir la válvula de alivio de presión cuando la presión es 0.

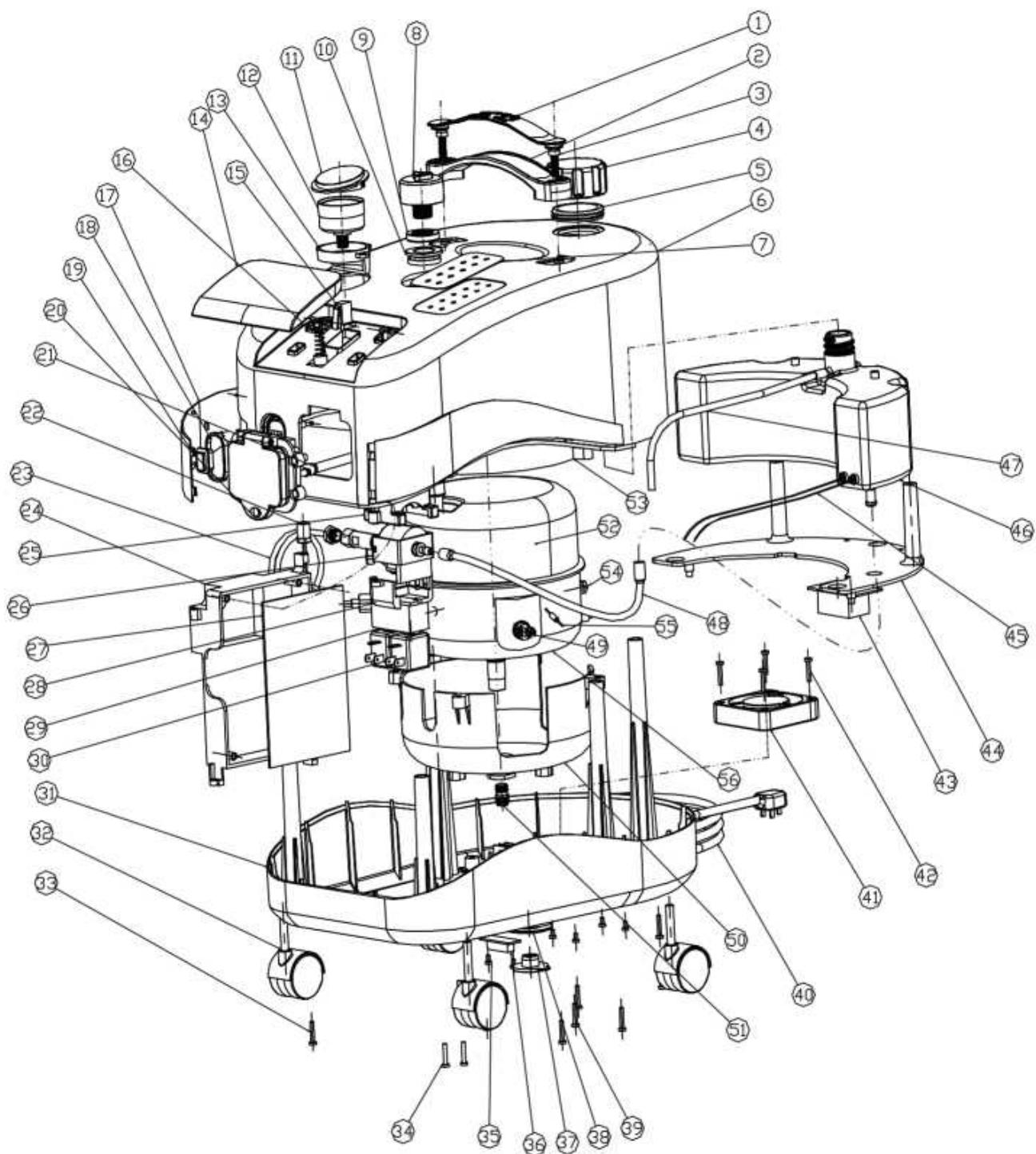
LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. Empuje y gire para abrir la válvula de alivio de presión. Abra la válvula de alivio y la tuerca de drenaje, y agregue agua a la válvula de alivio de presión.
2. Los sedimentos se eliminarán por la salida de drenaje.

DESECHAR DESPUÉS DEL FIN DE LA VIDA ÚTIL

Si la vida útil del dispositivo ha llegado a su fin, debe quedar inutilizable al quitar el enchufe de la toma de corriente y cortar el cable de alimentación. Deseche el aparato de forma adecuada a través de su autoridad pública de residuos.

DIAGRAMA DE LAS PIEZAS



PIEZAS DE REPUESTO

Todos los accesorios, como la boquilla de suelo, el adaptador de accesorios, la boquilla para cepillos de nailon, la boquilla para cepillos metálicos, se pueden ordenar posteriormente como piezas de repuesto.

Número	Nombre de la pieza
1	Panel de la manija
2	Manija
3	Tornillo de bloqueo de la manija
4	Tapa del hervidor
5	Anillo de sellado del hervidor
6	Carcasa
7	Tablero indicador
8	Válvula de alivio de presión
9	Tuerca de bloqueo
10	Anillo de goma con tuerca de bloqueo
11	Cubierta protectora del medidor de presión
12	Manómetro
13	Soporte del manómetro
14	Panel del interruptor del programa
15	Interruptor del programa
16	Resorte del panel del interruptor del programa
17	Panel decorativo
18	Barra de luz transparente

Número	Nombre de la pieza
19	Interruptor principal
20	Toma de corriente
21	Vía aérea de baja presión
22	Tubo de cobre del manómetro
23	Tubería de cobre de la entrada de agua
24	Caja de protección de PCB
25	Tapa del soporte superior de la bomba de agua
26	Bomba de agua
27	Tablero de control de PCB
28	Cubierta del soporte inferior de la bomba de agua
29	Válvula solenoide
30	Paquete de la válvula solenoide
31	Carcasa inferior de la máquina
32	Rueda universal
33	Tornillo de elevación
34	Tornillo de elevación de la caldera
35	Tornillo de elevación de la placa adaptadora
36	Placa adaptadora
37	Tapa de sellado de la salida de drenaje
38	Anillo de goma para la salida de desagüe

Número	Nombre de la pieza
39	Tornillo de elevación de PCB
40	Cable de alimentación
41	Ventilador
42	Tornillo del ventilador
43	Tablero de relés principal
44	Soporte para el hervidor
45	Línea de detección del nivel de agua
46	Hervidor
47	Tubo de retorno
48	Manguera de entrada del agua
49	Termostato
50	Carcasa protectora inferior de la caldera
51	Tuerca de purga
52	Algodón de aislamiento térmico
53	Carcasa superior de la caldera
54	Termopar
55	Fusible térmico
56	Caldera

POLÍTICA DE GARANTÍA DE POR VIDA DEL PRODUCTO DE RELIABLE CORPORATION PARA TANQUES DE CALDERAS DE VAPOR A PRESIÓN



Reliable Corporation ("Reliable") garantiza al comprador original de la caldera mencionada anteriormente de Reliable (el "Tanque de caldera Reliable") que estará libre de defectos en materiales y acabados cuando sea utilizada para uso normal por el comprador original. En caso de que sea necesario reemplazar el Tanque de caldera Reliable, Reliable lo hará sin costo de partes y mano de obra para el comprador original, sin incluir el envío.

Sujeto a las condiciones y limitaciones establecidas a continuación, Reliable reparará o reemplazará cualquier parte de un Tanque de caldera Reliable que se demuestre que está defectuoso debido a un acabado o materiales inadecuados. Si el Tanque de caldera Reliable defectuoso ya no está disponible y no se puede reparar o reemplazar con un modelo idéntico, Reliable reemplazará el Tanque de caldera Reliable defectuoso con un Tanque de caldera Reliable actual de igual o mayor valor. Las piezas reparadas o los productos de reemplazo serán proporcionados por Reliable en una base de intercambio, y serán nuevos o reacondicionados para que sean funcionalmente equivalentes a nuevos. Si Reliable no puede reparar o reemplazar un Tanque de caldera Reliable, reembolsará el valor actual de ese Tanque de caldera Reliable en el momento en que se realice la reclamación de garantía.

Esta garantía limitada no cubre ningún daño a un Tanque de caldera Reliable que resulte de una instalación inadecuada, accidente, abuso, uso indebido, desastre natural, suministro eléctrico insuficiente o excesivo, condiciones mecánicas o ambientales anormales, o a cualquier desmontaje, reparación o modificación no autorizados. Esta garantía limitada no se extiende a ningún daño indirecto, consecuente o incidental que pueda sufrir un usuario por el uso de un Tanque de caldera Reliable, lo que incluye sin limitación, cualquier responsabilidad por reclamaciones de terceros por daños; y se limita al monto pagado por el comprador original del Tanque de caldera Reliable con respecto al cual se aplica esta protección de garantía limitada. Esta garantía limitada no se aplica a los productos que han sido alterados o a los que les faltan números de serie, o a los productos que no se han comprado directamente en Reliable o en un distribuidor autorizado por Reliable para vender el Tanque de caldera Reliable.

Esta garantía limitada es la única garantía que se aplica al Tanque de caldera Reliable, reemplaza cualquiera y todos los términos que puedan estar contenidos en cualquier otro documento u orden de compra, y no puede ser alterada o enmendada, excepto expresamente por escrito y por Reliable.

Para obtener una reparación o reemplazo según los términos de esta garantía, comuníquese con nuestro grupo de servicio al cliente al 1 800 268 1649 o al correo electrónico support@reliablecorporation.com. Se le pedirá que envíe un recibo original por fax o correo electrónico. El recibo debe reflejar que usted es el comprador original, que el producto fue comprado directamente de Reliable o de un distribuidor autorizado de Reliable, y que la reclamación de garantía se realiza de acuerdo con los términos establecidos en este documento o en cualquier documento posterior emitido por Reliable en conexión con esta política. Se le otorgará un número de autorización de devolución (N.º RA) y se le pedirá que envíe el producto defectuoso junto con el comprobante de compra y el seguro prepago del N.º RA a la siguiente dirección: Reliable Corporation, 5-100 Wingold Ave, Toronto, ON M6B 4K7.

Los envíos por cobrar serán rechazados. El riesgo de pérdida o de daño en tránsito correrá a cargo del cliente. Una vez que Reliable reciba el producto defectuoso, iniciará el proceso de reparación o de reemplazo.

Reliable Corporation ("Reliable") garantiza al comprador original de sus productos que cada producto vendido por Reliable (un "Producto Reliable") está libre de defectos en materiales y acabados por un período de un año a partir de la fecha de compra si se usa y mantiene correctamente. Sujeto a las condiciones y limitaciones que se detallan a continuación, Reliable reparará o reemplazará cualquier parte de un Producto Reliable que se compruebe que está defectuoso por motivos de acabado o materiales inadecuados. Si el Producto Reliable defectuoso ya no está disponible y no se puede reparar o reemplazar con un modelo idéntico, Reliable reemplazará el Producto Reliable defectuoso con un Producto Reliable actual de igual o mayor valor. Las piezas reparadas o los productos de reemplazo serán proporcionados por Reliable en una base de intercambio, y serán nuevos o reacondicionados para que sean funcionalmente equivalentes a nuevos. Si Reliable no puede reparar o reemplazar un Producto Reliable, reembolsará el valor actual de ese Producto Reliable en el momento en que se realice la reclamación de garantía.

Esta garantía limitada no cubre ningún daño a un Producto Reliable que resulte de una instalación inadecuada, accidente, abuso, uso indebido, desastre natural, suministro eléctrico insuficiente o excesivo, condiciones mecánicas o ambientales anormales, uso y desgaste propios del uso normal del producto, o cualquier desmontaje, reparación o modificación no autorizados. Esta garantía limitada no se extiende a ningún daño indirecto, consecuente o incidental que pueda sufrir un usuario por el uso de un Producto Reliable, lo que incluye sin limitación, cualquier responsabilidad por reclamaciones de terceros por daños, y se limita al monto pagado por el comprador original del Producto Reliable con respecto al cual se aplica esta protección de garantía limitada. Esta garantía limitada no se aplica a los productos que han sido alterados o a los que les faltan números de serie, o a los productos que no se han comprado directamente en Reliable o en un distribuidor autorizado por nosotros para vender los Productos Reliable.

Esta garantía limitada es la única garantía que se aplica a cualquier Producto Reliable, reemplaza cualquiera y todos los términos que puedan estar contenidos en cualquier otro documento u orden de compra, y no puede ser alterada o enmendada, excepto expresamente de manera escrita por Reliable.

Para obtener una reparación o reemplazo según los términos de esta garantía, comuníquese con nuestro grupo de servicio al cliente al 1-800-268-1649 o al correo electrónico support@reliablecorporation.com. Se le pedirá que envíe un recibo original por fax o correo electrónico. El recibo debe reflejar que usted es el comprador original, que nos compró el producto directamente a nosotros o a un distribuidor Reliable autorizado, y que la reclamación de garantía se realiza dentro del período de garantía. Se le otorgará un número de autorización de devolución (N.º RA) y se le pedirá que envíe el producto defectuoso junto con el comprobante de compra y el seguro prepago del N.º RA a la siguiente dirección:

Reliable Corporation, 5-100 Wingold Avenue, Toronto, ON M6B 4K7. Los envíos por cobrar serán rechazados. El riesgo de pérdida o de daño en tránsito correrá a cargo del cliente. Una vez que Reliable reciba el producto defectuoso, iniciará el proceso de reparación o de reemplazo.

Si tiene alguna pregunta sobre esta garantía, puede escribir a:

Reliable Corporation
100 Wingold Avenue, Unit 5
Toronto, Ontario
Canada M6B 4K7
www.reliablecorporation.com

CONTÁCTENOS

Puede comunicarse con nosotros sin cargo al
1-800-268-1649 o enviar un correo electrónico a
support@reliablecorporation.com



1 800 268 1649
www.reliablecorporation.com